

Uputstvo za upotrebu Frižider



Obavezno pročitajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre postavljanja – instalacije – puštanja u rad. Na taj način ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja.

Sadržaj

Sigurnosna uputstva i upozorenja	6
Vaš doprinos zaštiti životne sredine	15
Instalacija.....	16
Mesto postavljanja.....	16
Klimatska klasa.....	17
Dovod i odvod vazduha	18
Kombinacije „side-by-side“	18
Ugradnja.....	19
Senzor kucanja	19
Distantne ploče.....	19
Nivelisanje rashladnog uređaja	20
Šine za nivelisanje.....	20
Priključivanje na električnu mrežu	20
Pokrivna lajsna.....	21
Vrata elementa.....	21
Težina vrata kuhinjskog elementa	21
Ugradne mere	22
Ugradnja u visoki orman/bočni prikaz.....	22
Priklučci i dovod i odvod vazduha.....	23
Električni priključak.....	24
Ušteda energije	25
Opis uređaja	26
Početni ekran	28
Razumevanje principa rukovanja	28
Režim podešavanja 	29
Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor).....	31
... uz signal kucanja	31
... uz glasovnu komandu	32

Uređenje unutrašnjosti uređaja	33
Pomeranje posude za odlaganje sa finim podešavanjem	33
Premeštanje posude za odlaganje sa finim podešavanjem	33
Premeštanje police za namirnice/police za flaše	34
Kačenje pregrade za jaja	34
Premeštanje ili uklanjanje držača za flaše	34
Premeštanje police za odlaganje namirnica/police za odlaganje namirnica sa osvetljenjem	34
Korišćenje modula fioke (CompactCase)	34
Pomeranje modula fioke (CompactCase)	35
Polica za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)	35
Upotreba nosača za flaše u razdvojnoj ploči	35
Vađenje i ponovno postavljanje kutije za sortiranje	36
Postavljanje adaptera za pleh za pečenje	36
Premeštanje filtera za mirise	37
Priloženi pribor	37
Pribor koji se posebno kupuje	37
Uključivanje i isključivanje rashladnog uređaja	39
Pre prve upotrebe	39
Priključivanje rashladnog uređaja	39
Punjenje i postavljanje posude za vodu za raspršivač	39
Uključivanje rashladnog uređaja	39
Isključivanje rashladnog uređaja	39
Obratiti pažnju ako ste duže vreme odsutni	39
Odgovarajuća temperatura	41
Indikator temperature	41
Podešavanje temperature	41
Moguće vrednosti podešavanja	41
Korišćenje funkcije Intenzivno hlađenje	43

Sadržaj

Aktiviranje drugih podešavanja	44
Objašnjenja o datim podešavanjima.....	44
Režim rada Party 	44
Funkcija Holiday 	44
Uključivanje funkcije zaključavanja  / 	44
Šabat program 	45
Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor) 	46
Promena vremena do aktiviranja alarma za vrata  kada se vrata otvore ručno	48
Miele@home.....	49
Menjanje jačine zvučnih upozorenja i zvučnih signala  / 	50
Menjanje osvetljenosti ekrana 	50
Isključivanje demo programa 	51
Resetovanje podešavanja na fabrička podešavanja 	51
Informacije 	51
Indikator potrebe zamene filtera za mirise 	51
Režim čišćenja 	52
Čuvanje namirnica u zoni hlađenja	55
Različite zone hlađenja	55
Pravilno čuvanje namirnica.....	56
Čuvanje namirnica u PerfectFresh Active zoni	57
PerfectFresh Active zona	57
Fioka za održavanje vlažnosti	57
Raspršivač (ovlaživač )	59
Fioka suvog vazduha	60
Zamrzavanje i čuvanje	62
Šta se dešava prilikom zamrzavanja svežih namirnica?	62
Upotreba odeljka za zamrzavanje	62
Stavljanje gotove smrznute hrane u rashladni uređaj.....	62
Zamrzavanje svežih namirnica	62
Brzo hlađenje napitaka	63
Korišćenje pribora.....	63
Priprema kocki leda	63
Čišćenje i održavanje	64
Otapanje	64
Napomene vezane za sredstvo za čišćenje	65
Pripremanje rashladnog uređaja za čišćenje	66
Čišćenje unutrašnjosti uređaja	66
Ručno ili čišćenje pribora u mašini za pranje sudova	67
Vađenje i rastavljanje dodatne opreme za čišćenje	67
Čišćenje zaptivke na vratima	74

Čišćenje otvora za dovod i odvod vazduha	74
Nakon čišćenja.....	74
Rešavanje problema	75
Servisna služba.....	83
Kontakt za prijavu smetnji	83
EPREL baza podataka.....	83
Garancija.....	83
Informacije.....	84
Deklaracija o usaglašenosti.....	84
Autorska prava i licence.....	84

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Ovaj rashladni uređaj odgovara propisanim sigurnosnim odredbama. Neadekvatna upotreba međutim može da dovede do povreda kod osoba i oštećenja stvari.

Pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre nego što rashladni uređaj pustite u rad. Ono sadrži važna uputstva za ugradnju, bezbednost, upotrebu i održavanje uređaja. Na taj način ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja na rashladnom uređaju.

Prema standardu IEC 60335-1, Miele izričito ukazuje na to da se obavezno pročitaju i slede sve dostupne informacije o instalaciji rashladnog uređaja, kao i sigurnosna uputstva i upozorenja.

Firma Miele ne može da bude odgovorna za oštećenja koja su nastala zbog nepoštovanja ovih uputstava.

Sačuvajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu, i prosledite ga eventualnom budućem vlasniku ovog uređaja.

Namenska upotreba

► Rashladni uređaj je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i u sredinama sličnim domaćinstvima, kao npr.

- u prodavnicama, kancelarijama i sličnim radnim sredinama
- na poljoprivrednim imanjima
- za korisnike usluga u hotelima, motelima, pansionima sa doručkom i ostalim tipičnim sredinama za boravak.

Ovaj rashladni uređaj nije predviđen za upotrebu na otvorenom prostoru.

► Koristite ovaj rashladni uređaj isključivo u uslovima uobičajenim za domaćinstvo za hlađenje i čuvanje namirnica, kao i za čuvanje smrznute hrane, za zamrzavanje svežih namirnica i za pripremu leda. Svi ostali načini upotrebe nisu dozvoljeni.

► Rashladni uređaj nije pogodan za skladištenje i hlađenje lekova, krvne plazme, laboratorijskih preparata ili sličnih materija i proizvoda koji podležu pravilniku o medicinskim proizvodima. Zloupotrebno korišćenje rashladnog uređaja može da dovede do degradacije uskladištene robe ili do njenog kvarenja. Pored toga rashladni uređaj nije pogodan za korišćenje na mestima u kojima postoji opasnost od eksplozije.

Miele ne odgovara za oštećenja koja nastanu nenamenskom upotrebom ili pogrešnim rukovanjem.

► Osobe (uključujući deca), koje zbog svog fizičkog ili mentalnog stanja ili zbog svog neiskustva ili neznanja nisu u stanju da bezbedno rukuju rashladnim uređajem, ne smeju da ga koriste bez nadzora.

Ove osobe smeju da koriste rashladni uređaj bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njim i ukoliko su razumele moguće opasnosti koje bi mogle iz toga da proisteknu.

Deca u domaćinstvu

► Decu koja imaju manje od 8 godina ne smete da puštate blizu rashladnog uređaja, osim ako ih stalno nadgledate.

► Deca koja imaju više od osam godina smeju bez nadzora da upotrebljavaju ovaj rashladni uređaj, samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njim. Deca moraju da prepoznaju moguće opasnosti koje bi mogle da proisteknu usled pogrešnog rukovanja.

► Deca ne smeju da čiste ili održavaju rashladni uređaj bez nadzora.

► Nadgledajte decu koja se zadržavaju u blizini rashladnog uređaja. Nikada nemojte da dozvolite deci da se igraju rashladnim uređajem.

► Opasnost od gušenja. Prilikom igre deca bi mogla da se obmotaju materijalom za pakovanje (npr. folijom) ili da ga stave preko glave i da se uguše. Čuvajte materijal za pakovanje van domašaja dece.

Tehnička bezbednost

► Cirkulacija rashladnog sredstva je provereno zaptivena. Rashladni uređaj ispunjava relevantne sigurnosne odredbe, kao i odgovarajuće direktive EU.



Sigurnosna uputstva i upozorenja

► Upozorenje: Opasnost od požara usled zapaljivih materijala. Ovaj simbol se nalazi na kompresoru i upozorava na zapaljive materijale. Nemojte da uklanjate ovu nalepnicu.

Sadržano rashladno sredstvo (podaci na natpisnoj pločici) je ekološki prihvatljivo, ali je zapaljivo.

Upotreba ovog ekološki prihvatljivog rashladnog sredstva delimično dovodi do povećanja šumova prilikom rada uređaja. Osim šumova prilikom rada kompresora mogu da se pojave i šumovi strujanja u celom rashladnom sistemu uređaja. Nažalost, ovi efekti ne mogu da se izbegnu, ali nemaju nikakvog uticaja na efikasnost rashladnog uređaja. Prilikom transporta i ugradnje/postavljanja rashladnog uređaja vodite računa da ne bude oštećen nijedan deo u rashladnom sistemu uređaja. Prskanje rashladnog sredstva može da prouzrokuje povrede očiju, a oslobođeno rashladno sredstvo se može zapaliti.

U slučaju oštećenja:

- Izbegavajte otvoreni plamen ili izvore paljenja.
- Odvojite rashladni uređaj od električne mreže.
- Provetrite nekoliko minuta prostoriju u kojoj se rashladni uređaj nalazi.
- Obavestite servisnu službu.

► Što ima više rashladnog sredstva u rashladnom uređaju, to treba da bude veća prostorija u kojoj se postavlja rashladni uređaj. Ako eventualno postoji pukotina, u suviše malim prostorijama bi mogla da se stvori zapaljiva smeša gasa i vazduha. Na 8 g rashladnog sredstva prostorija mora da bude veličine najmanje 1 m³. Količina rashladnog sredstva je navedena na natpisnoj pločici koja se nalazi u unutrašnjosti rashladnog uređaja.

► Podaci o priključku (osigurač, frekvencija, napon) na natpisnoj pločici rashladnog uređaja moraju obavezno da se podudaraju sa podacima za električnu mrežu, kako ne bi došlo do oštećenja na rashladnom uređaju. Pre priključenja uporedite ove podatke.

U slučaju nedoumice raspitajte se kod kvalifikovanog električara.

► Za električnu bezbednost rashladnog uređaja se garantuje samo ako je on priključen na propisno instaliran sistem sa zaštitnim vodom. Veoma je važno da postoji ovaj osnovni sigurnosni uređaj. U slučaju nedoumice, Vaše kućne instalacije treba da prekontroliše kvalifikovani električar.

► Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama EN 50160 ili sličnim.

Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom, ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je na primer opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

► Ako je priloženi priključni provodnik oštećen, provodnik treba da se zameni originalnim rezervnim delom da bi se izbegle opasnosti po korisnika. Firma Miele garantuje samo za originalne rezervne delove da će ispuniti zahteve o bezbednosti. Iz bezbednosnih razloga zamenu sme da vrši samo kvalifikovano stručno lice ili Miele servisna služba.

► Višestruke utičnice ili produžni kablovi ne garantuju potrebnu bezbednost (opasnost od požara). Ne priključujte rashladni uređaj na električnu mrežu na ovaj način.

► Ukoliko vlaga dospe do delova pod naponom ili priključnog provodnika, to može da izazove kratki spoj. Zato ne koristite rashladni uređaj u prostorijama gde ima vlage ili gde prska voda (npr. u garaži, vešernici itd.).

► Ovaj rashladni uređaj ne sme da se koristi na nestacionarnim mestima (npr. na brodovima).

► Oštećenja na rashladnom uređaju mogu da ugroze Vašu bezbednost. Prekontrolišite da li na njemu ima vidljivih oštećenja. Nikada ne upotrebljavajte oštećeni rashladni uređaj.

► Koristite ovaj rashladni uređaj samo ako je ugrađen, da bi se osigurala bezbedna funkcija uređaja.

► Prilikom instaliranja i održavanja, kao i opravki rashladni uređaj mora da bude isključen iz električne mreže. Rashladni uređaj je isključen iz struje samo kada je ispunjen neki od sledećih uslova:

- osigurači u električnoj instalaciji su isključeni ili
- navojni ulošci osigurača u električnoj instalaciji su sasvim odvrnuti ili
- mrežni priključni provodnik je odvojen od električne mreže. Kod priključnih kablova sa mrežnim utikačem ne vucite za kabl već za utikač ako želite da ga isključite iz struje.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

► Zbog nepravilne instalacije i održavanja ili opravki može za korisnika da nastane znatna opasnost.

Instalacione radove i radove na održavanju ili opravke smeju da vrše samo stručna lica koje je ovlastila firma Miele.

► Prava iz garancije se gube ukoliko rashladni uređaj popravlja servis koji nije ovlastila firma Miele.

► Neispravni delovi smeju da se zamene samo Miele originalnim rezervnim delovima. Samo za ove delove firma Miele garantuje da će u potpunosti ispuniti zahteve o bezbednosti.

► Ovaj rashladni uređaj je zbog posebnih zahteva (npr. u pogledu temperature, vlažnosti, hemijske otpornosti, otpornosti na habanje i vibracije) opremljen specijalnim rasvetnim telom. Ovo rasvetno telo sme da se koristi samo za predviđenu namenu. Ovo rasvetno telo nije pogodno za osvetljavanje prostorija. Zamenu ovog rasvetnog tela sme da vrši isključivo ovlašćeno stručno lice ili Miele servis. Ovaj rashladni uređaj sadrži više izvora svetlosti koji imaju najmanje klasu energetske efikasnosti F.

Stručna instalacija

► Prilikom instalacije rashladnog uređaja obavezno uzeti u obzir priloženo uputstvo za montažu.

► Prilikom transporta i ugradnje rashladnog uređaja uvek nosite zaštitne rukavice.

► Postavite rashladni uređaj uz pomoć 2. osobe.

► Ugradite rashladni uređaj samo u stabilan, pravougaoni i vodoravni ugradni orman koji stoji na vodoravnom i ravnom podu.

Pravilna upotreba

► Rashladni uređaj je napravljen za određenu klimatsku klasu (opseg temperature okoline) čijeg raspona se treba pridržavati. Klimatska klasa je navedena na natpisnoj pločici u unutrašnjosti rashladnog uređaja. Niža temperatura okoline dovodi do dužeg vremena mirovanja kompresora, tako da rashladni uređaj ne može da održi neophodnu temperaturu.

► Otvori za dovod i odvod vazduha ne smeju da budu pokriveni ili zapušeni. U tom slučaju više nije garantovan besprekoran dovod vazduha. Povećava se potrošnja energije i postoji mogućnost oštećenja delova uređaja.

- ▶ Ako u rashladnom uređaju ili na njegovim vratima čuvate namirnice koje sadrže mast tj. ulje, pazite da mast odnosno ulje koje eventualno iscuri ne dođe u dodir sa plastičnim delovima rashladnog uređaja. Na plastici zbog naprezanja mogu da nastanu pukotine, usled čega ona može da naprsne ili pukne.
- ▶ Opasnost od požara i eksplozije. U rashladni uređaj ne stavljajte eksplozivne materije ni proizvode koji sadrže zapaljive pogonske gasove (npr. sprejeve). Zapaljive smeše gasova bi mogle da se zapale zbog električnih delova konstrukcije.
- ▶ Opasnost od eksplozije. U rashladnom uređaju ne uključujte druge električne uređaje (npr. za pripremu kremastog sladoleda). Moglo bi da dođe do stvaranja varnica.
- ▶ Opasnost od povređivanja i oštećenja. U odeljku za zamrzavanje ne čuvajte konzerve i boce sa gaziranim napicima ili sa tečnostima koje bi mogle da se zamrznu. Konzerve ili boce bi mogle da puknu.
- ▶ Opasnost od povređivanja i oštećenja. Boce koje ste stavili u odeljak za zamrzavanje da bi se brzo ohladile izvadite najkasnije posle sat vremena. Boce bi mogle da puknu.
- ▶ Opasnost od povređivanja. Zamrznute namirnice i metalne delove ne dodirujte mokrim rukama. Ruke bi mogle da se zalepe od hladnoće.
- ▶ Opasnost od povređivanja. Kockicu leda i sladoled na štapiću, a posebno vodeni sladoled, nikada ne stavljajte direktno u usta posle vađenja iz zamrzivača. Usled veoma niske temperature smrznute namirnice, usne ili jezik bi mogle da se zalepe za nju.
- ▶ Namirnice koje su delimično ili potpuno odmrznute ne zamrzavajte ponovo. Upotrebite ih što je pre moguće, zato što životne namirnice gube hranljive vrednosti i kvare se. Kuvane ili pečene odmrznute namirnice možete ponovo da zamrznete.
- ▶ Ako jedete namirnice koje su predugo stajale u frižideru postoji opasnost od trovanja. Vreme čuvanja zavisi od mnogo faktora, kao npr. od stepena svežine, kvaliteta namirnice i temperature čuvanja. Obratite pažnju na rok upotrebe i uputstva za čuvanje, koje su naveli proizvođači namirnica.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Dodatna oprema i rezervni delovi

- ▶ Koristite isključivo Miele originalni pribor. Ukoliko se dograđuju ili ugrađuju drugi delovi, gube se prava iz garancije, jemstvo i/ili odgovornost za uređaj.
- ▶ Firma Miele vam daje 15-godišnju, a najmanje 10-godišnju garanciju na dostavljanje funkcionalnih rezervnih delova nakon prestanka proizvodnje serije vašeg rashladnog uređaja.

Čišćenje i održavanje

- ▶ Zaptivku vrata ne premazujte uljima ili masnoćama. Usled toga će zaptivka vrata tokom vremena postati porozna.
- ▶ Para iz uređaja za čišćenje uz pomoć pare može da dospe do delova koji su pod naponom i da izazove kratak spoj. Za čišćenje i otapanje rashladnog uređaja ni u kom slučaju nemojte koristiti uređaj za čišćenje uz pomoć pare.
- ▶ Šiljati predmeti ili predmeti sa oštrim ivicama oštećuju uređaje za hlađenje i rashladni uređaj neće ispravno funkcionisati. Zato ne koristite šiljate predmete ili predmete sa oštrim ivicama
 - za odstranjivanje naslaga inja i leda,
 - za odvajanje zamrznute posude sa ledom i namirnice.
- ▶ Radi otapanja leda nikada nemojte stavljati električne uređaje za grejanje ili sveće u rashladni uređaj. Tako se oštećuje plastika.
- ▶ Ne koristite sprejeve za otapanje ili sredstva za uklanjanje leda. Oni mogu da stvaraju eksplozivne gasove ili da sadrže rastvarače ili pogonska sredstva koja oštećuju plastiku ili da budu štetni za zdravlje.

Transport

- ▶ Rashladni uređaj treba uvek transportovati u uspravnom položaju i u transportnoj ambalaži kako ne bi došlo do oštećenja.
- ▶ Opasnost od povređivanja i oštećenja. Rashladni uređaj treba transportovati uz pomoć druge osobe zato što je rashladni uređaj dosta težak.

Odlaganje starog uređaja

- ▶ Deca u igri mogu da se zatvore i uguše u rashladnom uređaju.
 - Demontirajte vrata uređaja.
 - Izvadite fioke.
 - Ostavite police za odlaganje namirnica u rashladnom uređaju tako da deca ne mogu jednostavno da se popnu unutra.
 - Eventualno onemogućite bravu na vratima Vašeg starog rashladnog uređaja. Na taj način sprečavate da se u njemu zatvore deca prilikom igre i tako dospeju u životnu opasnost.
- ▶ Opasnost od električnog udara!
 - Odsecite mrežni utikač sa mrežnog priključnog kabla.
 - Odsecite mrežni priključni kabl sa starog uređaja.

Odložite mrežni utikač i mrežni priključni kabl odvojeno od starog uređaja.

▶ Tokom i nakon odlaganja, uverite se da rashladni uređaj nije postavljen u blizini benzina ili drugih zapaljivih gasova i tečnosti.

▶ Opasnost od požara usled curenja ulja ili rashladnog sredstva! Sadržano rashladno sredstvo i ulje su zapaljivi. Rashladno sredstvo ili ulje koji cure mogu se zapaliti ako je koncentracija dovoljno visoka i dođe u dodir sa spoljnim izvorom toplote.

Prilikom odlaganja se uverite da rashladni sistem uređaja nije oštećen kako biste izbegli nekontrolisano curenje rashladnog sredstva (podaci na natpisnoj pločici) i ulja.

▶ Rashladno sredstvo koje prskajući izlazi napolje može da prouzrokuje povrede očiju. Pazite da ne oštetite delove rashladnog sistema na uređaju, npr.

- bušenjem kanala za rashladno sredstvo na isparivaču;
- savijanjem cevi;
- grebanjem površinskih slojeva.

Simbol na kompresoru (zavisno od modela)

Ova napomena je značajna samo za reciklažu. Pri normalnom radu ne postoji opasnost.

Sigurnosna uputstva i upozorenja



- ▶ Ulje iz kompresora može da bude smrtonosno ako se proguta ili dospe u disajne puteve.

Odlaganje ambalaže

Ambalaža služi za rukovanje i štiti uređaj od oštećenja tokom transporta. Ambalažni materijali su odabrani sa stanovišta ekološke kompatibilnosti i tehnike odlaganja otpada i generalno se mogu reciklirati.

Recikliranjem ambalaže štede se sirovine. Koristite mesta za sakupljanje reciklabilnih materijala i opcije povrata za specifične materijale. Vaša Miele servisna služba će uzeti transportno pakovanje.

Odlaganje starog uređaja

Električni i elektronski uređaji sadrže različite vredne materijale. Oni sadrže i određene supstance, smeše i komponente koje su bile neophodne za njihovo funkcionisanje i bezbednost. U kućnom otpadu, kao i prilikom nestručnog tretmana, one mogu imati štetan uticaj na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Zato nikada ne odlažite Vaš stari uređaj u kućni otpad.



Vodite računa da se Vaš rashladni uređaj ne ošteti dok ga ne odložite na ekološki prihvatljiv način.

Na taj način ćete obezbediti da rashladno sredstvo u rashladnom sistemu uređaja i ulje u kompresoru ne dospeju u okolinu.

Umesto toga koristite zvanična, uređena mesta za besplatno sakupljanje i preuzimanje, kao i recikliranje električnih i elektronskih uređaja u opštini, kod prodavaca ili firme Miele. Vi ste po zakonu lično odgovorni za brisanje eventualnih ličnih podataka na starom uređaju koji se odlaže. Zakonski ste u obavezi da uklonite iskorišćene baterije i akumulatore, kao i lampe, koji se mogu ukloniti bez uništavanja. Odnosite ih na odgovarajuće mesto za sakupljanje otpada gde se mogu besplatno odložiti. Pobrinite se da Vaš stari uređaj do uklanjanja čuvate tako da bude osiguran od pristupa dece.

Instalacija

Mesto postavljanja

 **Opasnost od oštećenja i povredjenja usled prevrtanja rashladnog uređaja.**

Rashladni uređaj ima veliku težinu i postoji mogućnost da se prevrne unapred kada su vrata uređaja otvorena.

Držite vrata uređaja zatvorena sve dok rashladni uređaj ne bude ugrađen. Rashladni uređaj u ugradnom elementu mora biti pričvršćen u skladu sa uputstvom za upotrebu i montažu.

 **Opasnost od požara i oštećenja usled uređaja koji emituju toplotu.**

Uređaji koji emituju toplotu mogu da se zapale i zapale rashladni uređaj.

Rashladni uređaj ne sme da se ugrađuje ispod ploče za kuvanje.

 **Opasnost od požara i oštećenja usled otvorenog plamena.**

Otvoren plamen može da zapali rashladni uređaj.

Otvoren plamen, poput sveće, držite dalje od rashladnog uređaja.

Pogodna je suva prostorija sa dobrom ventilacijom.

 **Opasnost od oštećenja usled visoke vlažnosti vazduha.**

Kada je vlažnost vazduha velika, na spoljnim površinama rashladnog uređaja može da se stvara kondenzat. Zbog kondenzovane vode bi moglo doći do korozije na spoljnim stranama uređaja.

Rashladni uređaj postavite u suvu i/ili klimatizovanu prostoriju sa dovoljnim provetravanjem.

Nakon postavljanja uređaja osigurajte da se vrata uređaja pravilno zatvaraju i da je rashladni uređaj ugrađen na opisani način. Obavezno se pridržavati navedenih poprečnih preseka otvora za dovod i odvod vazduha.

Prilikom biranja mesta postavljanja imajte na umu da se potrošnja energije rashladnog uređaja povećava kada se postavlja u neposrednoj blizini radijatora, šporeta ili nekog drugog izvora toplote. Izbegavajte direktno sunčevo zračenje. Što je viša temperatura okoline, utoliko duže radi kompresor i utoliko je veća potrošnja energije.

Prilikom ugradnje rashladnog uređaja obratite pažnju na sledeće:

- Utičnica ne sme da se nalazi iza zadnje strane uređaja i treba da bude lako pristupačna u slučaju potrebe.
- Utičak za struju i strujni kabl ne smeju da dodiruju zadnju stranu rashladnog uređaja jer bi mogli da se oštete usled vibracija rashladnog uređaja.
- Na utičnice koje se nalaze iza zadnje strane ovog rashladnog uređaja takođe ne smete da priključujete druge uređaje.

- Prilikom postavljanja rashladnog uređaja vodite računa da se priključni provodnik ne priklešti ili oštetiti.
- Višestruke utičnice ili strujni razdelnici, kao i drugi elektronski uređaji (npr. transformatori za halogene lampe) se ne smeju postavljati i koristiti u području zadnje strane uređaja.
- Pod na mestu postavljanja mora da bude horizontalan i ravan i mora imati istu visinu kao i okolni pod.

Klimatska klasa

Rashladni uređaj je napravljen za određenu klimatsku klasu (opseg temperature okoline) čijih granica se treba pridržavati. Klimatska klasa je navedena na natpisnoj pločici u unutrašnjosti rashladnog uređaja.

Klimatska klasa	Temperatura okoline
SN	10 do 32 °C
N	16 do 32 °C
ST	16 do 38 °C
T	16 do 43 °C
SN-ST	10 do 38 °C
SN-T	10 do 43 °C

Niža temperatura okoline dovodi do dužeg vremena mirovanja kompresora. To može dovesti do viših temperatura u rashladnom uređaju, a time i do posledične štete.

Instalacija

Dovod i odvod vazduha

 Opasnost od požara i oštećenja usled nedovoljnog provetravanja. Ukoliko rashladni uređaj nema dovoljno ventilacije, kompresor će se češće uključivati i radiće duže vremena. To će dovesti do povećanja potrošnje energije i povećanja radne temperature kompresora što za posledicu može imati kvar kompresora. Vodite računa o dovoljnoj ventilaciji rashladnog uređaja.

Obavezno se pridržavajte navedenih dimenzija otvora za dovod i odvod vazduha.

Otvori za dovod i odvod vazduha ne smeju biti pokriveni ili zapušeni.

Osim toga redovno morate da ih čistite od prašine.

Vazduh se zagreva na zadnjoj strani rashladnog uređaja. Zbog toga ugradni orman mora biti urađen tako da se obezbedi besprekorna ventilacija (vidi odeljak „Ugradne mere“ i priloženo uputstvo za montažu).

Kombinacije „side-by-side“

 Opasnost od oštećenja usled kondenzovane vode na spoljnim stranama uređaja.

Kada je velika vlažnost vazduha, na spoljnim stranama uređaja može da se stvori kondenzat i prouzrokuje koroziju.

Po pravilu, rashladni uređaj ne postavljajte zajedno sa drugim modelima, bilo vertikalno ili horizontalno.

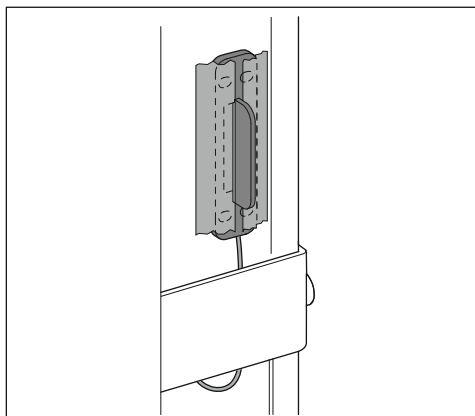
Izuzetak: Vaš rashladni uređaj može da se postavi u poseban ugradni orman sa još jednim rashladnim uređajem sa integrisanim grejanjem jedan pored drugog. Raspitajte se kod Vašeg specijalizovanog prodavca o tome koja kombinacija sa Vašim rashladnim uređajem je moguća.

Promena smera otvaranja vrata **nije** moguća, jer je rashladni uređaj opremljen funkcijom automatskog otvaranja vrata.

Ugradnja

Prilikom instalacije rashladnog uređaja obavezno uzeti u obzir priloženo uputstvo za montažu.

Senzor kucanja

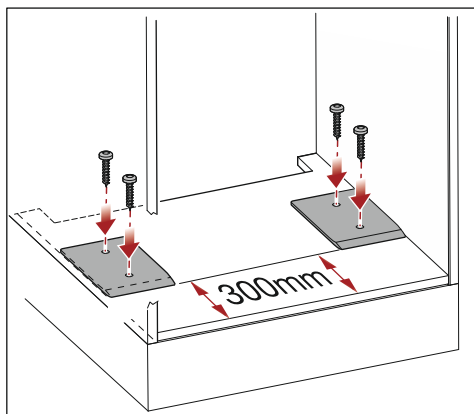


- Vodite računa da se prilikom montaže senzora kucanja kabl ne ošteti.
- Lepljenje senzora kucanja na front kuhinjskog elementa optimizuje prenos signala kucanja. Pre montaže obavezno uklonite zaštitnu foliju sa kontaktne površine senzora.
- Trajno fiksiranje senzora kucanja sa isporučenim zavrtnjima povećava pouzdanost funkcije.

Osetljivost senzora kucanja se podešava kliznim prekidačem (vidi poglavlje „Opis uređaja“, odeljak „Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor)“).

Distantne ploče

⚠ Opasnost od oštećenja usled struganja vrata o pod. Oštećenja na pogonskoj jedinici vrata uređaja. Ukoliko se isporučene distantne ploče ne montiraju u nišu, odstojanje vrata uređaja u odnosu na pod ormana je suviše malo. Montirajte distantne ploče na pod ormana. Obavezno se pridržavajte rastojanja od 300 mm od prednje ivice ormana.



Montaža distantnih ploča je relevantna za funkciju.

Povećava se rastojanje vrata uređaja u odnosu na pod ormana.

Instalacija

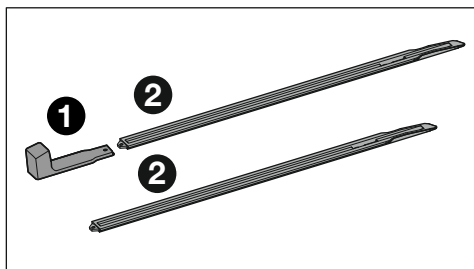
Nivelisanje rashladnog uređaja

Rashladni uređaj u ormanu mora biti precizno nivelisan po vertikali. Samo u tom slučaju se može garantovati lako i besprekorno automatsko otvaranje i zatvaranje vrata uređaja.

Šine za nivelisanje

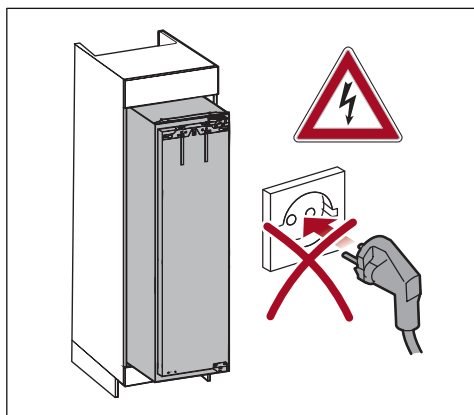
Priložene od visine ormana iznad 1.400 mm.

Montažom se smanjuje nivo buke.



1 - Ručka za montažu, 2 - Šine za nivelisanje
Pomoću ručki za montažu umetnite obe šine za nivelisanje ispod rashladnog uređaja (vidi uputstvo za montažu).

Priključivanje na električnu mrežu



⚠ Opasnost od oštećenja usled automatskog otvaranja vrata. Oštećenja na pogonskoj jedinici vrata uređaja.

Ukoliko rashladni uređaj još nije kompletno ugrađen u kuhinjski element, ali je već priključen na električnu mrežu, vrata se mogu neočekivano otvoriti. Ukoliko je odstojanje vrata uređaja u odnosu na pod ormana suviše malo, vrata mogu strugati o pod i pri tome oštetiti delove pogonske jedinice.

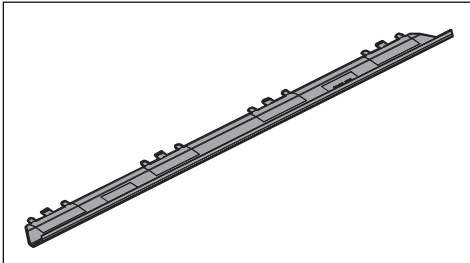
Mrežni utikač uključiti u utičnicu tek kada je rashladni uređaj pravilno ugrađen.

- Utičnica ne sme da se nalazi iza zadnje strane uređaja i treba da bude lako pristupačna u slučaju potrebe.
- Utikač za struju i strujni kabl ne smeju da dodiruju zadnju stranu rashladnog uređaja jer bi mogli da se oštete usled vibracija rashladnog uređaja.
- Na utičnice koje se nalaze iza zadnje strane ovog rashladnog uređaja takođe ne smete da priključujete druge uređaje.

- Prilikom postavljanja rashladnog uređaja vodite računa da se priključni provodnik ne priklešti ili oštetiti.
- Višestruke utičnice ili strujni razdelnici, kao i drugi elektronski uređaji (npr. transformatori za halogene lampe) se ne smeju postavljati i koristiti u području zadnje strane uređaja.

Pokrivna lajsna

U slučaju ugradnje u orman sa visinom koja je manja od 1.777 mm, ali najmanje 1.772 mm.



Ukoliko se pokrivna lajsna ne uklapa između rashladnog uređaja i plafona ormana, ona se ne mora montirati.

Vrata elementa

Težina vrata kuhinjskog elementa

⚠ Opasnost od oštećenja usled previše teških vrata elementa.

Montirana vrata elementa, čija težina prekorači dozvoljenu, mogu da prouzrokuju oštećenja na šarkama, što bi između ostalog moglo da oslabi funkcionisanje uređaja.

Maksimalna dozvoljena težina vrata elementa iznosi:

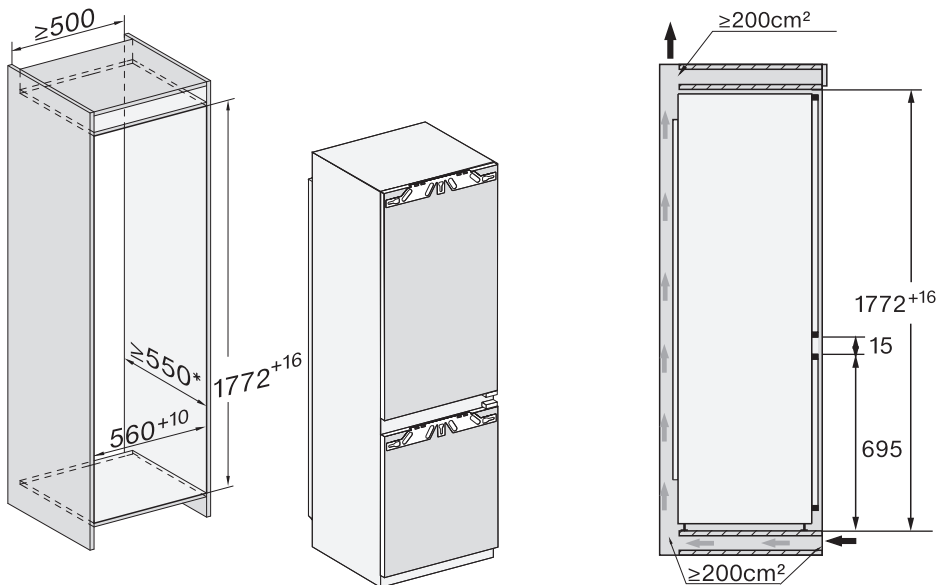
Rashladni uređaj	kg
K 7798 ...	26

Instalacija

Ugradne mere

Ugradnja u visoki orman/bočni prikaz

Sve dimenzije su u mm.



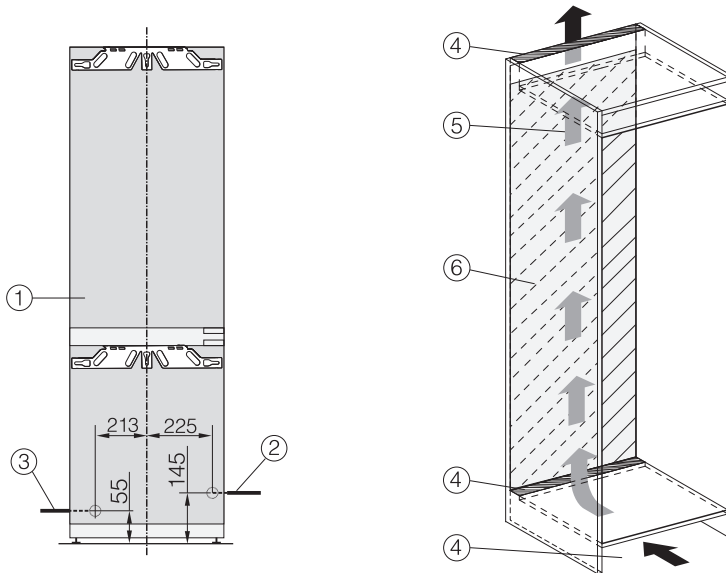
* Deklarisana potrošnja energije je dobijena na osnovu dubine ugradnog elementa od 560 mm. Rashladni uređaj kompletno funkcioniše kada je dubina ugradnog elementa 550 mm, ali ima neznatno veću potrošnju energije.

Pre ugradnje vodite računa da ugradni orman tačno odgovara navedenim ugradnim merama.

Priključci i dovod i odvod vazduha

Sve dimenzije su u mm.

Obavezno se pridržavati navedenih otvora za dovod i odvod vazduha kako bi se obezbedilo pravilno funkcionisanje rashladnog uređaja.



- ① Prikaz s prednje strane
- ② Priključni kabl, dužina = 2.200 mm
Duži priključni kabl može da se nabavi kod Miele servisne službe.
- ③ Izrez za ventilaciju, min. 200 cm²
- ④ Ventilacija
- ⑤ Nema priključka u ovoj oblasti

Instalacija

Električni priključak

Rashladni uređaj sme da se priključi isključivo pomoću priloženog priključnog kabla na utičnicu sa zaštitnim kontaktom.

Rashladni uređaj postavite tako da utičnica bude pristupačna. Ukoliko utičnica nije pristupačna, obezbedite da se instalira razdvojni uređaj za svaki pol.

⚠ Opasnost od požara usled pre-grevanja.

Puštanje u rad rashladnog uređaja preko višestrukih utičnica i produžnih provodnika može da dovede do preopterećenja provodnika.

Iz sigurnosnih razloga nemojte da koristite višestruke utičnice i produžne provodnike.

Električna instalacija mora biti izvedena u skladu sa standardom VDE 0100.

Preporučujemo da za električni priključak rashladnog uređaja iz bezbednosnih razloga koristite zaštitnu sklopku (RCD) tipa  u kućnoj instalaciji.

Oštećen priključni kabl sme da se zameni samo specijalnim priključnim provodnikom istog tipa (može se nabaviti kod Miele servisa). Iz bezbednosnih razloga zamenu sme da vrši samo kvalifikovano stručno lice ili Miele servis.

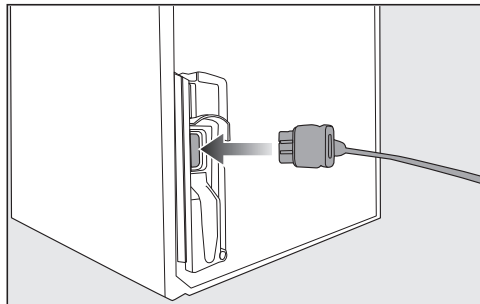
U ovom uputstvu za upotrebu ili na natpisnoj pločici možete naći informacije o nazivnoj snazi i odgovarajućoj zaštiti. Uporedite ove podatke sa podacima za električni priključak na licu mesta. U slučaju nedoumice raspitajte se kod električara.

Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov

za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama EN 50160 ili sličnim.

Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom, ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je, na primer, opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

Priključivanje rashladnog uređaja



■ Utaknite utikač za struju rashladnog uređaja na zadnjoj strani rashladnog uređaja.

Vodite računa da mrežni utikač uređaja pravilno upadne u ležište.

■ Utaknite utikač za struju rashladnog uređaja u utičnicu.

Rashladni uređaj je sada priključen na električnu mrežu.

Ovako štedite energiju:

Mesto postavljanja uređaja

Pri povišenim temperaturama okoline rashladni uređaj mora ćešće da hladi i pri tome troši više energije. Zato:

- Rashladni uređaj postavite u dobro provetrenu prostoriju.
- Ne postavljajte rashladni uređaj u blizini izvora toplote (grejno telo, šporet).
- Štitite rashladni uređaj od direktnog sunčevog zračenja.
- Pobrinite se za idealnu temperaturu okoline od oko 20°C.
- Otvore za dovod i odvod vazduha držite slobodnim i redovno ih čistite od prašine.

Podešavanje temperature

Što je niža podešena temperatura, to je veća potrošnja energije. Preporučuju se sledeća podešavanja:

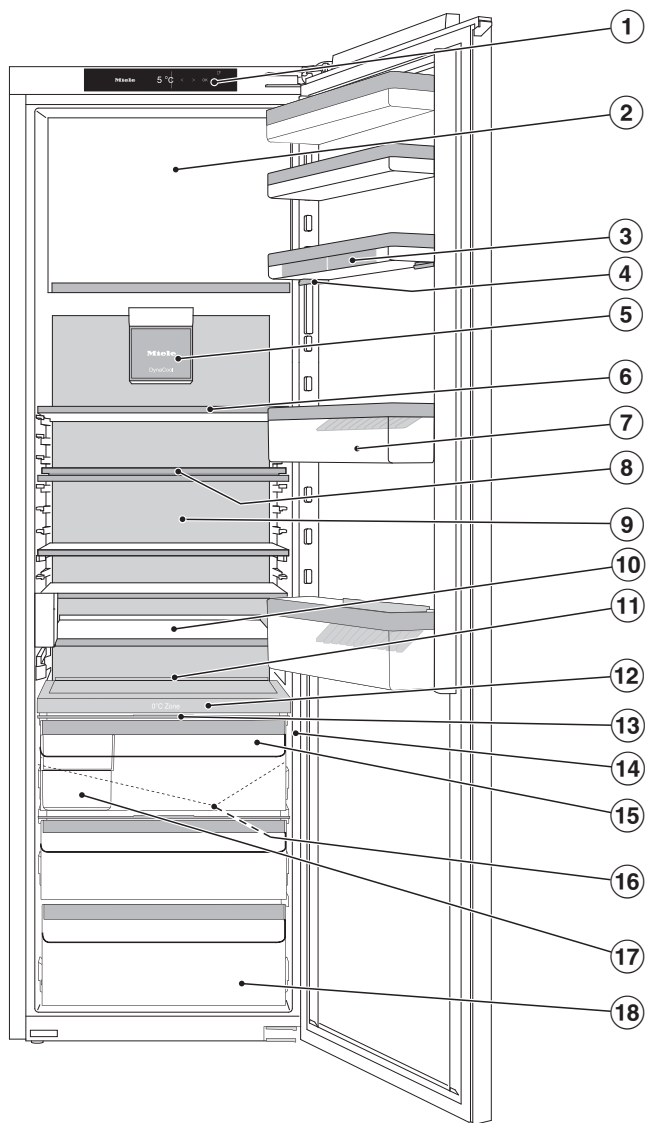
- Zona za hlađenje 4 do 5°C.
- Odeljak za zamrzavanje -18°C.

Upotreba

Usled dovedene toplote i otežane cirkulacije vazduha povećava se potrošnja energije. Zato:

- Vrata uređaja otvarajte uvek samo onoliko koliko je neophodno. Dobro razvrstavanje namirnica pomaže pri orijentaciji.
- Nakon otvaranja, potpuno zatvorite vrata uređaja.
- Pre nego što topla jela i napitke smestite u rashladni uređaj, ostavite ih da se prohlade.
- Namirnice odlažite dobro upakovane ili dobro pokrivene.
- Ne prepunjavajte pregrade, kako bi vazduh mogao da cirkuliše.
- Zamrznute namirnice stavite u zonu za hlađenje da se odmrznu.
- Pridržavajte se fabričkih podešavanja prilikom raspoređivanja fioka i polica za odlaganje namirnica.

Opis uređaja



Na slici je prikazan primer modela uređaja sa vratima na desnoj strani.

- ① Doplej
- ② Odeljak za zamrzavanje
- ③ Pregrada za jaja
- ④ Posude za odlaganje sa finim podešavanjem
- ⑤ Ventilator sa osvetljenjem
- ⑥ Polica za odlaganje namirnica sa osvetljenjem (FlexiLight 2.0)
- ⑦ Polica za flaše sa držačem za flaše
- ⑧ Polica za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)
- ⑨ Suva zadnja strana radi sprečavanja kondenzata
- ⑩ Modul fiok (CompactCase) za skladištenje malih pakovanja
- ⑪ Mesto za pleh za pečenje (ComfortSize)
- ⑫ Razdvojna ploča sa nosačem za flaše; sa raspršivačem (ovlaživačem) i posudom za vodu za vlaženje fiok vlažnog vazduha
- ⑬ Poklopac odeljka za podešavanje vlažnosti vazduha u fioci za održavanje vlažnosti
- ⑭ Klizni prekidač za podešavanje osetljivosti senzora kucanja (ActiveDoor)
- ⑮ Fioka vlažnog vazduha za voće i povrće (PerfectFresh Active zona)
- ⑯ Kutija za sortiranje
- ⑰ Kanal i otvor za odvod otopljene vode
- ⑱ Fioka suvog vazduha sa niskom temperaturom za lako kvarljive namirnice (PerfectFresh Active zona)

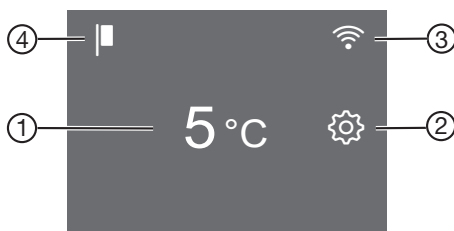
Opis uređaja

Početni ekran

Šiljati ili oštri predmeti, npr. olovke, mogu da izgrebu displej.

Displej dodirujte samo prstima.

Ukoliko su Vam prsti hladni, postoji mogućnost da displej ne reaguje.



- ① Indikator temperature za zonu za hlađenje
- ② Senzorski taster režima podešavanja  za biranje raznih funkcija u režimu podešavanja
- ③ Indikator Miele@home status veze (vidljiv samo ako je konfigurisana funkcija Miele@home)
- ④ Indikator demo programa (vidljiv samo ako je uključena funkcija demo program)

Razumevanje principa rukovanja

- Dodirnite željenu oblast/željeni simbon na početnom ekranu.
- Prevlačite ulevo ili udesno preko ekrana dok se u sredini ne prikaže željena vrednost/željeni simbol.
- Za potvrdu dodirnite željeni odabir na ekranu.
Odabrana vrednost/odabrani simbol svetli narandžasto (osim nekoliko izuzetaka).
- Za izlazak iz nivoa podešavanja dodirnite ↩ ili OK.

Režim podešavanja

U režimu podešavanja možete da birate sledeće funkcije i delimično promenite njihove postavke:

Simbol	Funkcija	Fabričko podešavanje
	Uključivanje ili isključivanje funkcije režima rada Party (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Isključeno
	Uključivanje ili isključivanje funkcije Holiday (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Isključeno
	Uključivanje ili isključivanje funkcije zaključavanja (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	 (isključeno)
	Isključivanje rashladnog uređaja	—
	Uključivanje ili isključivanje funkcije režima rada Šabat (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Isključeno
	Pozivanje verzije Šabat programa	—
	Konfigurisanje ili deaktiviranje funkcije automatskog otvaranja vrata (ActiveDoor). (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	
	Aktiviranje/deaktiviranje funkcije ActiveDoor (pojavljuje se samo kada je funkcija ActiveDoor aktivirana) (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	
	Menjanje podešenog ugla otvaranja vrata (pojavljuje se samo ako je ugao otvaranja vrata već podešen) (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	
	Promena vremena do aktiviranja alarma za vrata kada se vrata otvore ručno (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	1:00
	Stepen temperature u odeljku za zamrzavanje (vidi poglavlje „Odgovarajuća temperatura“).	5
	Promena nivoa temperature u zoni PerfectFresh Active , (vidi poglavlje „Odgovarajuća temperatura“)	5

Opis uređaja

	Uključivanje ili isključivanje raspršivača (ovlaživača) ili podešavanje intenziteta raspršivača (vidi poglavlje „Skladištenje namirnica u PerfectFresh Active zoni“)	Isključeno
	Konfigurisanje funkcije Miele@home po 1. put, aktiviranje i deaktiviranje WLAN-a ili resetovanje konfiguracije mreže (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Aplikacija
	Uključivanje ili isključivanje zvuka tastera	Uključeno
	Izmena jačine zvučnih upozorenja ili signala i potpuno isključivanje jačine zvučnih upozorenja ili signala (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Uključeno /stepen 5
	Menjanje osvetljenosti ekrana (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Stepen 4
	Promena jedinice temperature (°C/°F ili °C/°Farenhajt)	°C
	Isključivanje demo programa (vidljivo samo kada je isključeno) (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Isključeno
	Vraćanje podešavanja na fabrička podešavanja (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	—
	Pozivanje informacija (identifikaciona oznaka modela i fabrički broj) o rashladnom uređaju (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	—
	Uključivanje podsetnika za zamenu filtera za mirise (vidi poglavlje „Pribor koji se posebno kupuje“) (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“)	Isključeno
	Uključivanje ili isključivanje režima čišćenja (vidi poglavlje „Čišćenje i održavanje“)	Isključeno

Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor)

 **Opasnost od oštećenja** prilikom automatskog otvaranja i zatvaranja vrata uređaja

U području otvaranja vrata i šarke vrata se mogu ukleštiti delovi tela, npr. prsti.

Oslobodite područje otvaranja vrata. Ne stavljajte ruku u šarke vrata ili u unutrašnjost rashladnog uređaja kada se vrata zatvaraju.

Nemojte da blokirate vrata.

 **Opasnost od oštećenja** usled ručnog pomeranja vrata uređaja pri aktiviranom automatskom otvaranju vrata. Oštećenja na pogonskoj jedinici vrata uređaja.

Ukoliko vrata uređaja ručno otvarate ili zatvarate nasuprot delovanju automatskog kretanja vrata, pogonska jedinica, kao i šarke vrata će se oštetiti. Ne pomerajte vrata uređaja ručno nasuprot delovanju automatskog kretanja vrata.

 **Opasnost od oštećenja** prilikom automatskog zatvaranja vrata uređaja

Mogu se oštetiti fioke ili teleskopske vođice (u zavisnosti od modela) koje se izvlače.

Potpuno uvucite fioke.

Nakon vađenja fioke, uvucite teleskopske vođice do kraja.

Ova funkcija mora da se aktivira i konfiguriše u režimu podešavanja  (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor) “).

Za vreme automatskog kretanja vrata, na displeju treperi . Dodatno se čuje zvučni signal.

Ako je aktivirano automatsko otvaranje vrata, možete otvoriti vrata uređaja uz signal kucanja ili glasovnu komandu.

Vrata uređaja se mogu otvoriti ručno ako ne aktivirate ili ponovo deaktivirate ActiveDoor.

Kada je funkcija aktivirana, rashladni uređaj radi sa većom snagom. Kao rezultat toga, zvukovi kretanja mogu biti glasniji. Potrošnja energije se povećava.

... uz signal kucanja

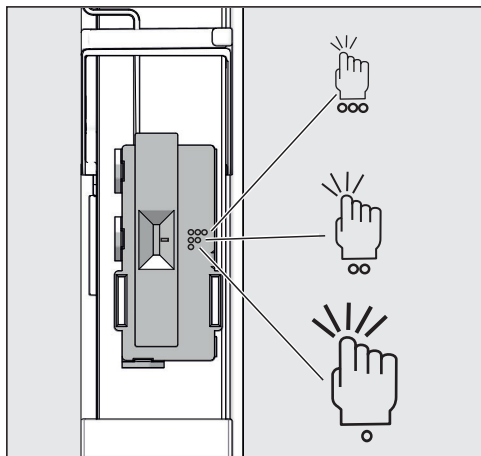
Otvarate ili zatvarate vrata tako što ćete dvaput kucnuti na spoljašnju ili unutrašnju stranu vrata.

Osetljivost signala kucanja se može promeniti u bilo kom trenutku.

Opis uređaja

Osetljivost senzora kucanja

Osetljivost senzora kucanja se podešava pomoću kliznog prekidača. Ovaj klizni prekidač se nalazi na spoljnoj ivici šarke u donjoj trećini vrata (vidi poglavlje „Opis uređaja“).



Mogućnosti za podešavanje

Položaj prekidača	Značenje
Gore (3 tačke)	Visok nivo osetljivosti, dovoljno je blago kucanje
U sredini (2 tačke)	Srednji nivo osetljivosti, potrebno je manje snažno kucanje. Ovo podešavanje je unapred podešeno.
Dole (1 tačka)	Nizak nivo osetljivosti, potrebno je snažno kucanje.

... uz glasovnu komandu

zavisno od modela

Pored signala kucanja, možete otvoriti i zatvoriti vrata uređaja uz glasovnu komandu. Sva podešavanja vršite u Miele aplikaciji.

- Aktivirajte i konfigurirajte funkciju ActiveDoor (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „1. Aktiviranje funkcije ActiveDoor po prvi put i konfigurisanje“).

Informacije o sledećim podešavanjima možete da pronađete u poglavlju „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Miele@home“.

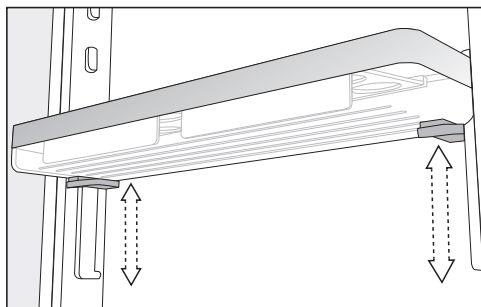
- Instalirajte Miele aplikaciju na svoj pametni telefon.
- Uspostavite WLAN vezu na rashladnom uređaju.
- Registrujte svoj rashladni uređaj u Miele aplikaciji. U tu svrhu, pratite uputstva u aplikaciji.
- Instalirajte govornog asistenta.

Uređenje unutrašnjosti uređaja

Pomeranje posude za odlaganje sa finim podešavanjem

Koristite fino podešavanje kada Vam je potrebno više prostora iznad posude za odlaganje/police za flaše koje se nalaze ispod.

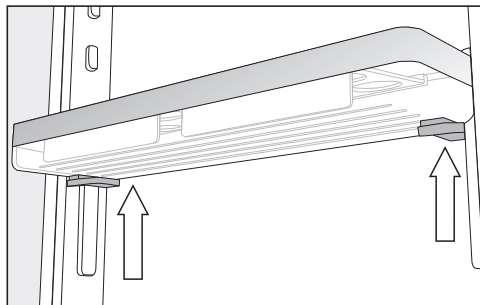
Posuda za odlaganje u napunjenom stanju može da se pomera u vis.



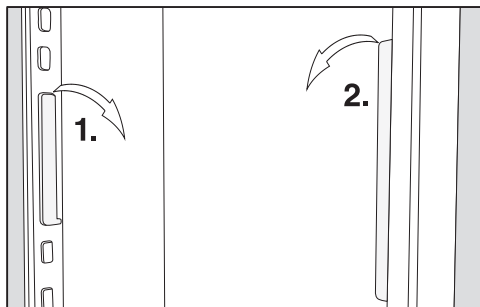
- Obuhvatite posudu za odlaganje obema rukama, pritisnite sive tastere sa obe strane ispod posude za odlaganje i pomerite je.

Premeštanje posude za odlaganje sa finim podešavanjem

Premeštajte samo prazne police za namirnice/police za flaše na vratima uređaja.



- Uхватite posudu za odlaganje obema rukama, tako da dodirnete sive tastere sa obe strane ispod posude za odlaganje.
- Istovremeno pritisnite sive tastere na posudi za odlaganje i izvadite je iz vođica nagore.



- Skinite vođicu sa brega i premestite je u željeni položaj.
- Premestite drugu vođicu paralelno sa prvom.
- Vratite posudu za odlaganje odozgo na vođice.

Opis uređaja

Premeštanje police za namirnice/police za flaše

Premeštajte samo prazne police za namirnice/police za flaše na vratima uređaja.

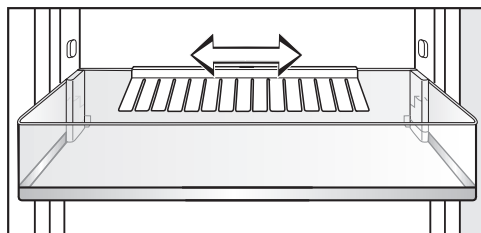
- Gurnite posudu za odlaganje namirnica/policu za flaše nagore i izvadite je prema napred.
- Ponovo postavite police za namirnice/police za flaše na željeno mesto.

Kačenje pregrade za jaja

- Zakačite pregrade za jaja na zadnju ivicu posude za odlaganje u vratima uređaja.

Premeštanje ili uklanjanje držača za flaše

Lamele držača za flaše obezbeđuju bolju stabilnost flaša prilikom otvaranja i zatvaranja vrata uređaja.



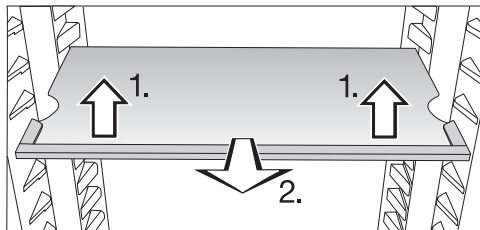
Držač za flaše možete da pomerate udesno ili ulevo. Time nastaje više mesta za napitke u kartonskom pakovanju.

Držač za flaše možete (npr. radi čišćenja) potpuno da izvadite:

- Povucite držač za flaše nagore.

Premeštanje police za odlaganje namirnica/police za odlaganje namirnica sa osvetljenjem

Police za odlaganje namirnica možete da pomerite u zavisnosti od visine namirnice koja se hladi.



- Podignite malo prednju stranu police i povucite je malo napred.
- Podignite je sa žlebovima iznad ispušćenja za postavljanje kako biste je premestili nagore ili nadole.
- Ubacite policu za odlaganje namirnica.

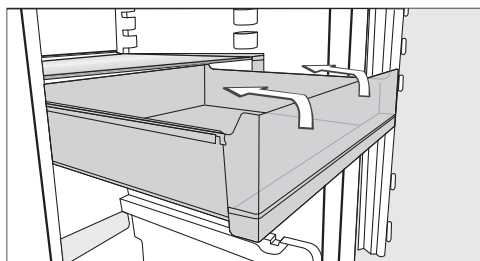
Vodite računa da polica za odlaganje namirnica sa osvetljenjem čujno ulegne na mesto.

Police su osigurane graničnicima da ne bi slučajno bile izvučene napolje.

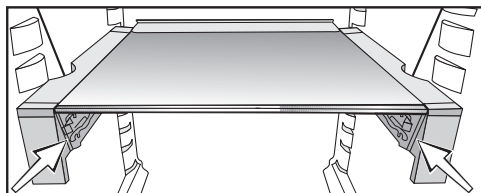
Korišćenje modula fioke (CompactCase)

Modul fioke (CompactCase) je pogodan za skladištenje malih pakovanja i tuba.

Da biste napravili mesta za veće pakete, fioka se može malo pomeriti nadole.



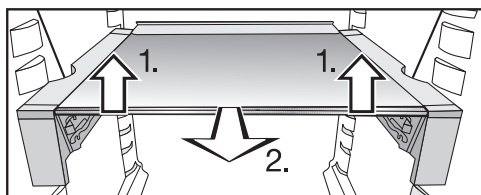
- Izvucite fioku do graničnika. Lagano nagnite fioku nagore i izvadite fioku.



- Ako je potrebno, sada umetnite fioku u donji nosač u držaču.

Pomeranje modula fioke (CompactCase)

- Izvadite fioku.



- Obema rukama podignite policu zajedno sa držačem i izvucite je malo napred 1.).
- Povucite malo napred 2.) i podignite policu sa žlebovima levo i desno iznad ispuščenja za postavljanje.
- Pomerite policu gore ili dole po potrebi.
- Gurnite policu za odlaganje do graničnika nazad.
- Ako je potrebno, odozgo umetnite fioku u gornji ili donji nosač u držaču.

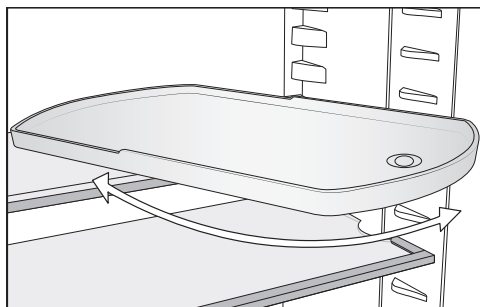
Polica za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)

⚠ Opasnost od oštećenja usled teških i neravnomerno raspoređenih namirnica.

Usled prevelikog i neravnomerno raspoređenog opterećenja rotirajuće postolje može da se ošteti.

Vodite računa o maksimalnoj količini punjenja od 8 kg. Ravnomerno rasporedite namirnice po celoj površini.

Rotirajuće postolje može da se okreće za 180° u smeru kretanja kazaljke na satu i na taj način omogućava optimalan pristup namirnicama smeštenim pozadi.



⚠ Opasnost od povređivanja usled pada staklene police.

Pri uklanjanju police za odlaganje namirnica rotirajuće postolje se može odvrnuti, staklena policu u udubljenju može da ispadne i da se slomi.

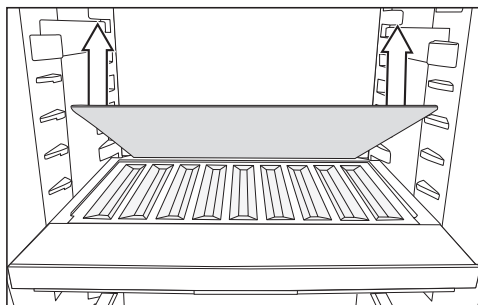
Čvrsto držite rotirajuće postolje prilikom uklanjanja.

Policu sa rotirajućim postoljem možete da pomerate po želji.

Upotreba nosača za flaše u razdvojnoj ploči

U razdvojnoj ploči, opciono je moguće koristiti nosač za flaše ili staklenu policu.

Opis uređaja



- Skinite zadnju staklenu policu sa pregradne ploče i odvojeno sačuvajte staklenu policu.
- Postavite flaše sa policom unazad do graničnika.

Savet: Ako flaše vire preko nosača za flaše pomerite donju policu za flaše na gore.

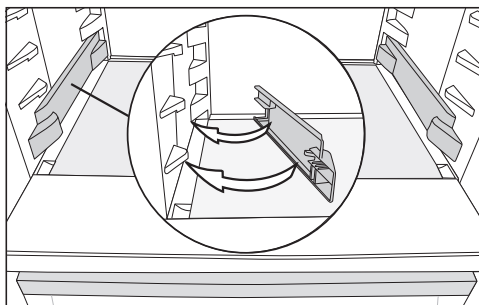
Vađenje i ponovno postavljanje kutije za sortiranje

Dodatna kutija za sortiranje u PerfectFresh Active zoni Vam olakšava sortiranje namirnica.

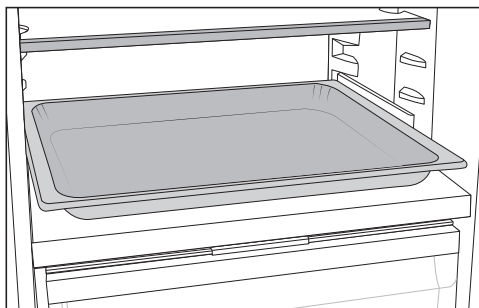
- Prvo podignite kutiju za sortiranje od pozadi kada želite da je izvadite.
- Za ponovno vraćanje kutije za sortiranje u fioku, prvo je postavite prednjim delom.

Postavljanje adaptera za pleh za pečenje

Isporučeni adapteri za pleh za pečenje omogućavaju lako postavljanje pleha za pečenje u Vašu zonu za hlađenje. Maksimalne dimenzije pleha za pečenje su: širina 466 mm/dubina 386 mm/visina 50 mm.



- Postavite adaptere levo i desno na najniže nosače u zoni za hlađenje.
- Otvorite vrata uređaja do kraja.



- Postavite pleh za pečenje na adaptere u zonu za hlađenje i gurnite ih nagore do graničnika.

Savet: Ostavite pleh za pečenje da se ohladi na sobnu temperaturu pre nego što ga stavite u zonu za hlađenje.

Premeštanje filtera za mirise

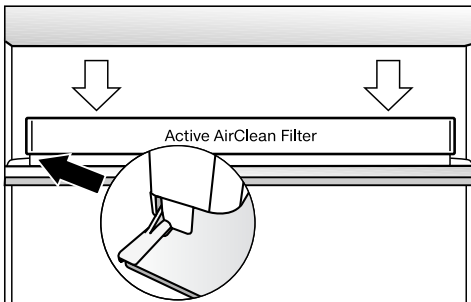
Filter za miris sa držačem KKF-FS (Active AirClean) može da se nabavi kao dodatni pribor (vidi odeljak „Pribor koji se posebno kupuje“).

Kod namirnica koje imaju veoma jak miris (npr. vrlo pikantan sir) vodite računa o sledećem:

- Držač sa filterima za mirise stavite na policu na kojoj čuvate ove namirnice.
- Prema potrebi zamenite filtere za mirise ranije.
- Stavite dodatne filtere za mirise (sa držačem) u rashladni uređaj (vidi odeljak „Pribor koji se posebno kupuje“).

Držač filtera za mirise naleže na zadnju zaštitnu lajsnu police za odlaganje.

- Da biste premestili filter za mirise, držač filtera za mirise povucite sa zaštitne lajsne nagore.
- Skinite zaštitnu lajsnu sa police za odlaganje.
- Stavite zaštitnu lajsnu na željenu policu za odlaganje.



- Stavite držač na zaštitnu lajsnu.

Priloženi pribor

Polica za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)

Adapter za pleh za pečenje

Pregrada za jaja

Držač za flaše

Kutija za sortiranje

Varijabilni nosač za flaše

Posuda za kocke leda

Pribor koji se posebno kupuje

Prilagođeni rashladnom uređaju možete da naručite korisne delove pribora i sredstva za čišćenje i održavanje iz Miele asortimana.

Pribor koji se posebno kupuje možete da poručite preko Miele Webshop-a. Ove proizvode možete da nabavite i preko Miele servisne službe (vidi na kraju ovog uputstva za upotrebu) i kod Vašeg Miele specijalizovanog prodavca.

Univerzalna krpa od mikrovlakana

Krpa od mikrovlakana Vam je korisna pri likom uklanjanja otisaka prstiju i manje prljavštine na prednjim stranama od plemenitog čelika, na komandnim pločama uređaja, prozorima, nameštaju, prozorima automobila, itd.

MicroCloth set

MicroCloth set se sastoji od univerzalne krpe, krpe za staklo i krpe za visoki sjaj. Ove krpe su posebno otporne na kidanje i habanje. Zbog svojih vrlo finih mikrovlakana ove krpe postižu izuzetan efekat čišćenja.

Opis uređaja

MicroCloth HyClean

MicroCloth HyClean je antibakterijska višenamenska krpa i posebno je otporna na kidanje i izdržljiva. Može se koristiti suva ili mokra, sa ili bez sredstva za čišćenje.

Filter za mirise sa držačem KKF-FS (Active AirClean)

Filter za mirise neutrališe neprijatne mirise u zoni za hlađenje i time obezbeđuje bolji kvalitet vazduha.

Zamenski filter za mirise KKF-RF (Active AirClean)

Moguće je nabaviti odgovarajuće zamenske filtere za držač. Zamena filtera za mirise se preporučuje svakih 6 meseci.

Nosač za flaše

Za opis vidi poglavlje „Opis uređaja“, odeljak „Uređenje unutrašnjosti uređaja“.

Kutija za sortiranje

Za opis vidi poglavlje „Opis uređaja“, odeljak „Uređenje unutrašnjosti uređaja“.

Uključivanje i isključivanje rashladnog uređaja

Pre prve upotrebe

- Uklonite svu ambalažu i zaštitne folije.
- Očistite unutrašnjost vitrine i pribor (vidi poglavlje „Čišćenje i održavanje“).

Priključivanje rashladnog uređaja

- Priključite rashladni uređaj na električnu mrežu, kao što je opisano u poglavlju „Električni priključak“.

Na ekranu se prvo prikazuje Miele, a zatim .

Punjenje i postavljanje posude za vodu za raspršivač

- Napunite posudu za vodu za raspršivač svežom vodom za piće (vidi poglavlje „Skladištenje namirnica PerfectFresh Active zoni“, odeljak „Fika vlažnog vazduha“).
- Postavite posudu za vodu u razdvojnu ploču između zone za hlađenje i PerfectFresh Active zone (vidi poglavlje „Skladištenje namirnica PerfectFresh Active zoni“, odeljak „Fika vlažnog vazduha“).

Uključivanje rashladnog uređaja

- Otvorite vrata uređaja.
- Na displeju dodirnite .

Rashladni uređaj počinje da hladi, a osvetljenje unutrašnjosti se pali kada otvorite vrata uređaja.

Rashladni uređaj se sada prilagođava unapred podešenoj temperaturi.

Da bi temperatura bila dovoljno niska, pustite da se rashladni uređaj prethodno hladi nekoliko sati pre nego što u njega prvi put stavite namirnice. Stavite namirnice u rashladni uređaj tek kada se postigne unapred podešena temperatura.

Stavite namirnice u odeljak za zamrzavanje tek kada temperatura u odeljku za zamrzavanje bude dovoljno niska (najmanje -18°C).

Isključivanje rashladnog uređaja

- Dodirnite indikator za temperaturu na ekranu.
- Prevlačite udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Hlađenje i osvetljenje unutrašnjosti su isključeni.

Na displeju se prikazuje .

Imajte u vidu: rashladni uređaj nije odvojen od električne mreže kada se isključuje.

Obratiti pažnju ako ste duže vreme odsutni

Ukoliko zbog dužeg odsustva isključite rashladni uređaj, ali ga ne očistite, postoji opasnost da će se stvoriti buđ ako vrata uređaja ostanu zatvorena. Obavezno očistite rashladni uređaj.

Ako rashladni uređaj nećete da koristite duže vreme, onda uradite sledeće:

- Isključite rashladni uređaj.
- Otopite odeljak za zamrzavanje.
- Izvucite utikač iz struje ili isključite osigurač u kućnoj instalaciji.

Uključivanje i isključivanje rashladnog uređaja

- Ispraznite posudu za vodu za raspršivač i sačuvajte je u čistom i suvom stanju.
- Da biste rashladni uređaj dovoljno provetрили i sprečili stvaranje neprijatnih mirisa, očistite i ostavite uređaj otvoren.

Odgovarajuće podešavanje temperature je od ključne važnosti za rok trajanja životnih namirnica. Snižavanjem temperature usporavaju se procesi razmnožavanja mikroorganizama. Namirnice se ne kvare tako brzo.

Temperatura u rashladnom uređaju raste:

- što se vrata uređaja otvaraju češće i duže;
- što se više namirnica stavi u uređaj;
- što su toplije sveže stavljene namirnice;
- što je temperatura okoline u kojoj se rashladni uređaj nalazi viša. Rashladni uređaj je napravljen za određenu klimatsku klasu (opseg temperature okoline) čijeg raspona se treba pridržavati.

... u zoni za hlađenje i u PerfectFresh Active zoni

U zoni za hlađenje preporučujemo temperaturu hlađenja od **4°C**.

Temperatura u PerfectFresh Active zoni se automatski reguliše i kreće se od **0 do 3°C**.

... u odeljku za zamrzavanje

Za zamrzavanje svežih namirnica je potrebna temperatura od **-18°C**. Rok trajanja namirnica se na taj način može produžiti, a da se pritom održi optimalan kvalitet.

Čim temperatura poraste iznad **-10°C**, počinje razlaganje namirnica zbog mikroorganizama i namirnice se kraće održavaju. Iz tog razloga je dozvoljeno ponovo zamrznuti delimično ili potpuno odmrznute namirnice tek nakon njihove obrade (kuvanjem ili pečenjem). Na visokim temperaturama će većina mikroorganizama biti uništena.

Pri konstantnoj temperaturi odeljka za zamrzavanje od **-18°C** i uz odgovarajuću higijenu, može se iskoristiti maksimalno vreme skladištenja namirnica i izbeći bacanje hrane.

Automatska raspodela temperature (DynaCool)

Čim se uključi hlađenje u zoni za hlađenje, rashladni uređaj automatski uključuje ventilator. Na taj način se hladnoća ravnomerno rasporedi u zoni hlađenja, a sve namirnice koje su stavljene u frižider se hlade približno istom temperaturom.

Indikator temperature

U normalnom režimu rada na ekranu se prikazuje **srednja, stvarna temperatura u zoni za hlađenje**, koja trenutno vlada u rashladnom uređaju.

Zavisno od temperature okoline i podešavanja može potrajati nekoliko sati dok se ne dostignu i konstantno prikazuju željene temperature.

Podešavanje temperature

- Dodirnite indikator za temperaturu na ekranu.
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se željena temperatura ne prikaže u sredini.
- Za potvrdu dodirnite željenu temperaturu.

Indikator temperature ponovo prebacuje na stvarnu temperaturu koja je u tom trenutku u rashladnom uređaju.

Moguće vrednosti podešavanja

- Zona za hlađenje: 3 do 9°C

Odgovarajuća temperatura

Promena nivoa temperature u PerfectFresh Active zoni

Temperatura u PerfectFresh Active zoni se automatski reguliše u opsegu od 0 do 3°C.

Ukoliko želite da temperatura bude malo viša ili niža, pošto npr. stavljate ribu, možete neznatno i postepeno da promenite temperaturu.

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se željeno podešavanje (1: najniža temperatura, 9: najviša temperatura) ne prikaže u sredini.
- Za potvrdu dodirnite željeno podešavanje.

Fabričko podešavanje nivoa temperature je 5.

Pri podešavanju od nivoa 1 do nivoa 4 pod određenim okolnostima temperatura može pasti na 0°C. Namirnice bi mogle da se zamrznu.

Proverite podešavanje temperature.

Što je viša, odnosno niža temperatura u zoni hlađenja, to je viša, odnosno niža temperatura i u odeljku za zamrzavanje.

Imajte na umu da temperature u odeljku za zamrzavanje mogu da variraju kada je količina punjenja mala. Pod određenim uslovima se mogu postići temperature koje su više od -18°C.

Neznatna promena nivoa temperature u odeljku za zamrzavanje

Ukoliko želite da temperatura bude malo viša ili niža, pošto npr. stavljate sveže namirnice, možete neznatno i postepeno da promenite temperaturu.

Fabričko podešavanje nivoa temperature je 5.

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se željeno podešavanje ne prikaže na sredini.
 - Od stepena 1 do stepena 4 = niža temperatura
 - Od stepena 6 do stepena 9 = viša temperatura
- Za potvrdu dodirnite željeno podešavanje.

 Ugrožavanje zdravlja usled konzumiranja pokvarenih namirnica.

Kod podešavanja od stepena 6 do stepena 9 moguće je da se u odeljku za zamrzavanje dostignu temperature koje su više od -18 °C.

Za zamrzavanje svežih namirnica u odeljku za zamrzavanje je potrebna temperatura od **-18°C**.

Kada je temperatura u odeljku za zamrzavanje viša, skraćuje se i vek trajanja namirnica.

Super hlađenje ❄️

Kada je funkcija Super hlađenje ❄️ uključena, **zona za hlađenje** se vrlo brzo rashlađuje do najniže vrednosti (zavisno od temperature okoline). Rashladni uređaj radi sa maksimalnom snagom hlađenja i temperatura opada. Izaberite ovu funkciju ukoliko želite brzo da rashladite velike količine svežih namirnica ili napitaka.

Pri uključenoj funkciji Super hlađenje ❄️ može doći do češće pojave šumova na uređaju.

Funkcija Super hlađenje ❄️ se mora uključiti **4 sata pre stavljanja** namirnica ili napitaka.

Funkcija Super hlađenje ❄️ se automatski isključuje nakon otprilike 12 sati. Rashladni uređaj ponovo radi normalnom snagom hlađenja.

Savet: Da biste uštedeli energiju, možete sami da isključite funkciju Super hlađenje ❄️ čim namirnice ili napici budu dovoljno hladni.

Uključivanje/isključivanje funkcije Super hlađenje ❄️

- Dodirnite indikator za temperaturu za zonu hlađenja.
 - Da biste uključili i ponovo isključili funkciju Super hlađenje, dodirnite ❄️.
- Pri **uključenoj** funkciji Super hlađenje ❄️ svetli narandžasto.
- Izadite iz nivoa podešavanja dodirom na indikator temperature.

Aktiviranje drugih podešavanja

Objašnjenja o datim podešavanjima

U nastavku su opisane samo podešavanja za koja su potrebna dodatna objašnjenja.

Dok se nalazite u meniju za podešavanje  alarm za vrata ili neka druga poruka upozorenja se automatski potiskuju.

Režim rada Party

Režim rada Party  se posebno preporučuje ako želite brzo da rashladite velike količine svežih namirnica ili napitaka.

Savet: Uključite funkciju režim rada Party  oko 4 sata pre stavljanja namirnica ili napitaka.

Pri uključenom režimu rada Party  funkcija Super hlađenje  se automatski uključuje.

Režim rada Party  ne može da se uključi kada je uključena funkcija Holiday .

Funkcija režim rada Party  se automatski isključuje nakon otprilike 24 sata. Funkciju režim rada Party  možete u bilo koje vreme da isključite ranije.

Funkcija Holiday

Funkcija Holiday  se preporučuje ako za vreme godišnjeg odmora ne želite kompletno da isključite zonu hlađenja ili ako Vam nije potrebna velika snaga hlađenja.

Uključena funkcija Holiday  se prikazuje na početnom displeju. Ona se može isključiti preko početnog displeja, kao i preko menija za podešavanje .

Zona hlađenja se podešava na temperaturu od 15°C, pri čemu se temperatura u PerfectFresh Active zoni automatski podešava na 9 do 12°C. Zona hlađenja tako može da ostane u radu uz uštedu energije.

Na ovoj srednjoj temperaturi u zoni hlađenja, namirnice koje nisu lako kvarljive mogu da ostanu još izvesno vreme u rashladnom uređaju. Potrošnja energije je niža nego pri normalnom radu. Takođe neće doći do stvaranja neprijatnih mirisa ili buđi, kao što bi bilo u slučaju da je pri zatvorenim vratima uređaja zona hlađenja isključena.

 Ugrožavanje zdravlja usled konzumiranja pokvarenih namirnica. Ako je temperatura u zoni za hlađenje duže vreme iznad 4°C, to može negativno da utiče na rok trajanja i kvalitet namirnica. Funkciju Holiday  uključujte uvek samo na izvesno vreme. Za to vreme nemojte da stavljate osetljive i lako kvarljive namirnice u uređaj, kao što su npr. voće, povrće, riba, meso i mlečni proizvodi.

Uključivanje funkcije zaključavanja /

Aktivirana funkcija zaključavanja štiti od nenamernog isključivanja rashladnog uređaja i od neželjenih podešavanja neovlašćenih osoba, npr. dece.

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Pri uključenoj funkciji zaključavanja  svetli narandžasto.

Aktiviranje drugih podešavanja

- Zatvorite vrata uređaja. Tek tada je funkcija zaključavanja  aktivna.

Kratkotrajno deaktiviranje funkcije zaključavanja /

Ako npr. želite da promenite temperaturu, funkcija zaključavanja može nakratko da se deaktivira:

- Dodirnite indikator za temperaturu.
- Dodirnite  na oko 6 sekundi.

Indikator se prebacuje na promenjenu temperaturu.

- Sada izvršite potrebna podešavanja.

Zatvaranjem vrata uređaja ponovo se uključuje funkcija zaključavanja .

Potpuno isključivanje funkcije zaključavanja /

- Dodirnite .
- Dodirnite  na oko 6 sekundi.
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Kada je funkcija zaključavanja isključena, svetli .

Šabat program

Radi podrške verskim običajima rashladni uređaj raspolaže Šabat programom.

Uključen Šabat program  se najpre prikazuje na početnom displeju.

Displej se isključuje posle 3 sekunde.

Dok je uključen Šabat program , ne možete da aktivirate podešavanja na svom rashladnom uređaju.

Vodite računa o tome da vrata uređaja budu dobro zatvorena, jer su optički i zvučni signali isključeni.

Funkcija Šabat program  se automatski isključuje nakon otprilike 80 sati.

Kada je uključen Šabat program , deaktiviraju se:

- osvetljenje unutrašnjosti kada su vrata uređaja otvorena
- svi zvučni i optički signali
- indikator temperature
- aktivna WLAN veza

Sve ostale prethodno aktivirane funkcije ostaju aktivirane.

 Ugrožavanje zdravlja usled konzumiranja pokvarenih namirnica. Pošto se tokom rada programa Šabat  ne prikazuje mogući prekid u napajanju strujom, namirnice mogu potpuno ili delimično da se odmrznu. Time se skraćuje rok trajanja namirnica.

Ukoliko je tokom rada programa Šabat  došlo do prekida napajanja strujom, proverite kvalitet namirnica.

Isključivanje Šabat-programa

- Dodirnite crni displej.

Prikazuje se .

- Dodirnite .

 svetli narandžasto.

- Ponovo dodirnite simbol .

Kada je Šabat-program isključen, simbol  svetli belo.

Aktiviranje drugih podešavanja

Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor)

Mogu se izvršiti sledeća podešavanja:

1. ActiveDoor aktivirajte i konfigurirate prilikom puštanja u rad rashladnog uređaja ili kasnije
2. Deaktiviranje funkcije ActiveDoor
3. ActiveDoor aktivirati ako je funkcija već konfigurisana i deaktivirana
4. Promena određenog ugla otvaranja vrata

1. Aktiviranje funkcije ActiveDoor po prvi put i konfigurisanje

Aktiviranje i konfiguracija se sastoje od više koraka:

Aktiviranje funkcije ActiveDoor

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Na displeju svetli žuto .

- Dodirnite OK.

Na displeju svetli žuto . Sada morate da odredite ugao otvaranja vrata.

Određivanje ugla otvaranja vrata

Oslobodite područje otvaranja vrata.

- Otvorite vrata do željenog ugla otvaranja vrata (najmanje 70°).

Savet: Da bi se fioka nesmetano izvukla, izaberite najmanje ugao otvaranja vrata od 90°.

- Dodirnite OK.

Na displeju svetli žuto .

- Dodirnite OK.

- Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata **nije** uspešno sačuvan.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju svetli žuto . Počnite ponovo od koraka „ Određivanje ugla otvaranja vrata“.

- Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata je uspešno sačuvan.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju svetli žuto . Sada morate da sprovedete inicijalizaciju.

Sprovođenje inicijalizacije

 Opasnost od oštećenja prilikom automatskog otvaranja i zatvaranja vrata uređaja

U području otvaranja vrata i šarke vrata se mogu ukleštiti delovi tela, npr. prsti.

Oslobodite područje otvaranja vrata. Ne stavljajte ruku u šarke vrata ili u unutrašnjost rashladnog uređaja kada se vrata zatvaraju.

Nemojte da blokirate vrata.

 Opasnost od oštećenja prilikom automatskog zatvaranja vrata uređaja
Mogu se oštetiti fioke ili teleskopske vođice (u zavisnosti od modela) koje se izvlače.

Potpuno uvucite fioke.

Nakon vađenja fioke, uvucite teleskopske vođice do kraja.

- Dodirnite OK.

Inicijalizacija se pokreće. Vrata se automatski zatvaraju jednom i ponovo otvaraju.

Na displeju treperi  i čuje se zvučni signal u isto vreme.

- Na displeju se pojavljuje : Inicijalizacija **nije** uspjela.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju se svetli žuti . Počnite ponovo od koraka „Aktiviranje  ActiveDoor-a“.

- Na displeju se pojavljuje : Inicijalizacija je uspjela.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju svetli žuto . Sada morate da sačuvate izabrani ugao otvaranja vrata.

Čuvanje izabranog ugla otvaranja vrata

- Dodirnite **OK**.

Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata je uspešno sačuvan.

- Potvrdite informaciju dodirom na .

Na displeju svetli narandžasti . Funkcija ActiveDoor je aktivirana.

2. Deaktiviranje funkcije ActiveDoor

- Dodirnite .
- Prevlaćite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Na displeju svetli narandžasti .

- Dodirnite .

 svetli belo i funkcija ActiveDoor je deaktivirana.

3. Aktiviranje funkcije ActiveDoor

- Dodirnite .
- Prevlaćite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Na displeju se prikazuje .

- Dodirnite .

 svetli narandžasto i funkcija ActiveDoor je aktivirana.

4. Promena određenog ugla otvaranja vrata

- Dodirnite .
- Prevlaćite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Na displeju svetli narandžasti .

- Prevlaćite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Na displeju svetli žuto . Sada morate da odredite ugao otvaranja vrata.

Određivanje ugla otvaranja vrata

Oslobodite područje otvaranja vrata.

- Otvorite vrata do željenog ugla otvaranja vrata (najmanje 70°).

Savet: Da bi se fioka nesmetano izvukla, izaberite najmanje ugao otvaranja vrata od 90°.

- Dodirnite **OK**.

Na displeju svetli žuto .

- Dodirnite **OK**.

- Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata **nije** uspešno sačuvan.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju svetli žuto . Počnite ponovo od koraka „ Određivanje ugla otvaranja vrata“.

- Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata je uspešno sačuvan.

Potvrdite informaciju dodirom na . Na displeju svetli žuto . Sada morate da sprovedete inicijalizaciju.

Aktiviranje drugih podešavanja

Sprovođenje inicijalizacije

 Opasnost od oštećenja prilikom automatskog otvaranja i zatvaranja vrata uređaja
U području otvaranja vrata i šarke vrata se mogu ukleštiti delovi tela, npr. prsti.
Oslobodite područje otvaranja vrata.
Ne stavljajte ruku u šarke vrata ili u unutrašnjost rashladnog uređaja kada se vrata zatvaraju.
Nemojte da blokirate vrata.

 Opasnost od oštećenja prilikom automatskog zatvaranja vrata uređaja
Mogu se oštetiti fioke ili teleskopske vođice (u zavisnosti od modela) koje se izvlače.
Potpuno uvucite fioke.
Nakon vađenja fioke, uvucite teleskopske vođice do kraja.

■ Dodirnite OK.

Inicijalizacija se pokreće. Vrata se automatski zatvaraju jednom i ponovo otvaraju.

Na displeju treperi  i čuje se zvučni signal u isto vreme.

- Na displeju se pojavljuje : Inicijalizacija **nije** uspeła.

Potvrdite informaciju dodirom na .
Na displeju se svetli žuti . Počnite ponovo od koraka „Aktiviranje  ActiveDoor-a“.

- Na displeju se pojavljuje : Inicijalizacija je uspeła.

Potvrdite informaciju dodirom na .
Na displeju svetli žuto . Sada možete da sačuvate izabrani ugao otvaranja vrata.

Čuvanje izabranog ugla otvaranja vrata

■ Dodirnite OK.

Na displeju se pojavljuje : Ugao otvaranja vrata je uspešno sačuvan.

■ Potvrdite informaciju dodirom na .

Na displeju svetli narandžasti . Funkcija ActiveDoor je aktivirana.

Promena vremena do aktiviranja alarma za vrata kada se vrata otvore ručno

Možete da podesite koliko brzo treba da se oglašava alarm za vrata nakon ručnog otvaranja vrata uređaja.

■ Dodirnite .

■ Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.

■ Dodirnite .

■ Prevlačite ulevo ili udesno dok se željeno podešavanje vremena između 30 sekundi i 3 minuta: 30 sekundi ne prikaže u sredini.

■ Za potvrdu dodirnite željeno podešavanje.

Miele@home

Vaš rashladni uređaj je opremljen integrisanim WLAN modulom.

Umrežavanje je fabrički deaktivirano.

Za korišćenje su Vam potrebni:

- WLAN mreža
- Miele aplikacija
- Miele korisnički nalog. Korisnički nalog možete da kreirate putem Miele aplikacije.

Miele aplikacija Vas vodi prilikom povezivanja rashladnog uređaja i kućne WLAN mreže.

Nakon što ste povezali rashladni uređaj u Vašu WLAN mrežu, pomoću aplikacije možete npr. da radite sledeće:

- da pristupite informaciji o statusu rada Vašeg rashladnog uređaja
- da menjate podešavanja Vašeg rashladnog uređaja

Povezivanjem rashladnog uređaja u Vašu WLAN mrežu povećava se potrošnja električne energije, čak i kada je rashladni uređaj isključen.

Obezbedite da signal Vaše WLAN mreže bude dovoljno jak na mestu postavljanja Vašeg rashladnog uređaja.

Dostupnost WLAN veze

WLAN veza deli frekventni opseg sa drugim uređajima (npr. mikrotalasnim rernama, igračkama na daljinsko upravljanje). Usled toga prilikom povezivanja može doći do smetnji, povremeno ili potpuno. Iz tog razloga ne može da se obezbedi stalna raspoloživost ponuđenih funkcija.

Raspoloživost Miele@home

Korišćenje aplikacije Miele zavisi od raspoloživosti servisa Miele@home u Vašoj zemlji.

Servis Miele@home nije raspoloživ u svakoj zemlji.

Informacije o raspoloživosti naći ćete na internet strani www.miele.com.

Miele aplikacija

Miele aplikaciju možete besplatno preuzeti sa Apple App Store® ili Google Play Store™-a.



Konfigurisanje Miele@home 1. put

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se @ ne prikaže u sredini.
- Dodirnite @.
- Dodirnite na željeni način povezivanja (APP ili WPS).

Nakon uspešne prijave na početnom ekranu se pojavljuje .

Ukoliko veza nije mogla da se uspostavi, pojavljuje se .

- U tom slučaju pokrenite postupak ponovo.

Deaktiviranje ili aktiviranje WLAN veze

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se @ ne prikaže u sredini.
- Dodirnite @.

Aktiviranje drugih podešavanja

- Da biste deaktivirali WLAN vezu, dodirnite .
- Prikazuje se .
- Da biste ponovo aktivirali WLAN vezu, dodirnite .
- Da biste napustili nivo menija, dodirnite .

Kada je WLAN veza aktivna, svetli  na početnom ekranu.

Resetovanje konfiguracije mreže

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Prevlačite udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Dodirnite OK.

Sva izvršena podešavanja i unete vrednosti za Miele@home se resetuju.

WLAN veza je deaktivirana,  se gasi na početnom ekranu.

Resetujte mrežnu konfiguraciju kada Vaš rasladni uređaj budete odlagali, prodavali ili puštali u rad već korišćeni rashladni uređaj. Svi lični podaci se uklanjaju iz rashladnog uređaja. Osim toga, prethodni vlasnik više ne može da pristupi rashladnom uređaju.

Menjanje jačine zvučnih upozorenja i zvučnih signala /

Možete da promenite jačinu zvučnih upozorenja i zvučnih signala (npr. kod alarma za vrata ili poruke o grešci). Ili možete da isključite zvučna upozorenja i zvučne signale ako se osećate uznemireno.

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Odaberite željenu jačinu zvuka tako što ćete prevući ulevo ili udesno na segmentnom indikatoru.
- Potvrdite željenu jačinu zvuka dodirrom na dijagram sa segmentima.

Kada su zvučna upozorenja i zvučni signali isključeni, pojavljuje se .

Menjanje osvetljenosti ekrana

Osvetljenje ekrana možete da prilagodite svetlosnim uslovima u vašem okruženju.

- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .
- Odaberite željenu osvetljenost tako što ćete prevući ulevo ili udesno na segmentnom indikatoru.
- Potvrdite željenu osvetljenost dodirrom na dijagram sa segmentima.

Isključivanje demo programa

Demo program  omogućava specijalizovanoj prodavnici da prezentuje rashladni uređaj bez uključene funkcije hlađenja. Ovo podešavanje Vam nije potrebno za privatnu upotrebu.

Ako je fabrički uključen demo program, na početnom ekranu se prikazuje .

- Dodirnite .
- Dodirnite .
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
- Dodirnite .

Nakon isključivanja demo programa  rashladni uređaj se isključuje i mora ponovo da se uključi.

Resetovanje podešavanja na fabrička podešavanja

Sva podešavanja rashladnog uređaja se u statusu isporuke vraćaju na fabrička podešavanja (Podešavanja vidi poglavlje „Opis uređaja“).

- Dodirnite .
 - Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.
 - Dodirnite .
- Prikazuje se .
- Dodirnite OK.

Rashladni uređaj se isključuje i mora ponovo da se uključi.

Informacije

Na displeju se prikazuju podaci o uređaju (identifikaciona oznaka modela i fabrički broj).

Držite ove podatke o uređaju u pripravnosti:

- za povezivanje rashladnog uređaja sa Vašom WLAN mrežom (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Miele@home“) (zavisno od modela).
- za prijavljivanje smetnje Miele servisnoj službi (vidi poglavlje „Servisna služba“).
- za pozivanje informacija u EPREL bazi podataka (vidi poglavlje „Servisna služba“).

Indikator potrebe zamene filtera za mirise

Nakon postavljanja filtera za mirise (pripor koji se dodatno kupuje) neophodno je najpre aktivirati indikator potrebe zamene filtera za mirise  u režimu podešavanja .

Indikator potrebe zamene filtera  na početnom ekranu podseća na oko svakih 6 meseci da je neophodno zameniti filter za miris (vidi poglavlje „Čišćenje i održavanje“, odeljak „Zamena filtera za mirise“).

Aktiviranje drugih podešavanja

Režim čišćenja

Režim čišćenja  olakšava čišćenje zone za hlađenje (vidi poglavlje „Čišćenje i održavanje“). Unutrašnje osvetljenje ostaje uključeno, iako je zona za hlađenje isključena. Zvučni i optički signali su takođe isključeni.

Uključeni režim čišćenja  se prikazuje na početnom ekranu.

Nakon čišćenja neophodno je isključiti režim čišćenja . Ako su vrata uređaja zatvorena duže od 10 minuta, režim čišćenja se automatski isključuje .

 Ugrožavanje zdravlja usled konzumiranja pokvarenih namirnica.

Ako je temperatura duže vreme bila viša od -18°C , namirnice mogu da se odmrznu delimično ili potpuno. Time se skraćuje rok trajanja namirnica.

Proverite da li su se namirnice potpuno ili delimično odmrznule. U tom slučaju potrošite ove namirnice što je pre moguće ili dalje obradite namirnice (kuvanjem ili pečenjem) pre nego što ih ponovo zamrznete.

Alarm za vrata za ručno otvaranje vrata

Vrata uređaja su duže vreme otvorena.

Rashladni uređaj je opremljen alarmom za vrata da bi se sprečio gubitak energije dok su vrata uređaja otvorena i radi zaštite namirnica u frižideru od toplote.

Ukoliko vrata uređaja stoje otvorena duže vreme, na indikatoru temperature se  prikazuje žutim svetlom. Pored toga, emituje se zvučni signal upozorenja i treperi unutrašnje osvetljenje.

Vreme do aktiviranja alarma za vrata može da se izmeni (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“).

Zvučni signal upozorenja alarma za vrata može da se isključi (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“).

Čim zatvorite vrata uređaja, zvučni signal upozorenja se više ne čuje, a na displeju se isključuje .

Prevremeno isključivanje alarma za vrata

■ Dodirnite .

Zvučni signal upozorenja se više ne čuje,  se isključuje, a unutrašnje osvetljenje svetli konstantno.

Ako se vrata uređaja ne zatvore, alarm za vrata se ponavlja nakon oko 1 minuta.

Alarm za vrata

Alarm za vrata za automatsko otvaranje vrata

ActiveDoor se ubrzo zatvara.

Rashladni uređaj je opremljen alarmom za vrata da bi se sprečio gubitak energije dok su vrata uređaja otvorena i radi zaštite namirnica u frižideru od toplote.

Kada su vrata uređaja predugo otvorena,  na displeju se prikazuje žutim svetlom. Pored toga, emituje se zvučni signal upozorenja i treperi unutrašnje osvetljenje.

Vreme do aktiviranja **alarma za vrata** ne može da se promeni.

Zvučni signal upozorenja alarma za vrata može da se isključi (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“).

Vrata se zatvaraju automatski nakon kraćeg vremena. Zvučni signal upozorenja se više ne čuje, a  na displeju se gasi.

Isključivanje alarma za vrata funkcije ActiveDoor pre vremena

- Na displeju dodirnite .

Zvučni signal upozorenja se više ne čuje, simbol  se isključuje i unutrašnje osvetljenje ponovo svetli konstantno.

Ako se vrata uređaja ne zatvore, alarm za vrata se ponavlja nakon oko 1 minuta.

Na indikatoru temperature se  prikazuje žutim svetlom. Pored toga, emituje se zvučni signal upozorenja i treperi unutrašnje osvetljenje (vidi odeljak „Alarm za vrata: Vrata uređaja su duže vreme otvorena“).

 **Opasnost od eksplozije** usled zapaljivih smeša gasova.

Zapaljive smeše gasova bi mogle da se zapale usled električnih delova.

U rashladni uređaj ne stavljajte eksplozivne materije ni proizvode koji sadrže zapaljive pogonske gasove (npr. sprejeve). Odgovarajuće limenke sa sprejom prepoznaju se po naštampanim podacima o sadržaju ili simbolu plamena. Električni delovi bi mogli da zapale gasove koji eventualno cure.

 **Opasnost od oštećenja** usled namirnica koje sadrže masnoću ili ulje.

Ako u rashladnom uređaju ili na njegovim vratima čuvate namirnice koje sadrže mast ili ulje, na plastici mogu da nastanu pukotine usled čega ona može da naprsne ili pukne.

Pazite da mast ili ulje koje iscuri ne dođe u dodir sa plastičnim delovima rashladnog uređaja.

Ako nema dovoljno cirkulacije vazduha, smanjuje se učinak hlađenja, a raste potrošnja energije.

Ne stavljajte namirnice tik jednu uz drugu da bi vazduh mogao dobro da cirkuliše.

Ne zaklanjajte ventilator na zadnjoj strani.

Različite zone hlađenja

Zbog prirodne cirkulacije vazduha u zoni za hlađenje stvaraju se različite temperaturne oblasti.

Hladan, težak vazduh pada u donji deo zone za hlađenje. Prilikom skladištenja namirnica koristite različite hladne zone.

Ovo je rashladni uređaj sa automatskim dinamičkim hlađenjem, kod kog se podešava ravnomerna temperatura kada ventilator radi. Usled toga su različite zone hlađenja manje izražene.

Najtoplija oblast

Najtoplija oblast u zoni za hlađenje se nalazi sasvim gore u prednjem delu i na vratima uređaja. Ovu oblast koristite npr. za čuvanje maslaca, kako bi se lakše nanosio, i za sir, da bi zadržao svoj aromu.

Najhladnija oblast

Najhladnija oblast u zoni hlađenja se nalazi neposredno iznad razdvojne ploče do PerfectFresh Active zone i na zadnjoj strani uređaja. Međutim, u fiokama PerfectFresh Active zone vladaju još niže temperature.

Kod podešavanja temperature od 4 °C i odgovarajuće higijene usporava se razmnožavanje bakterija, npr. salmonele i listerije, koje mogu da prouzrokuju teška trovanja životnim namirnicama.

Zbog toga koristite ove oblasti u zoni hlađenja i u PerfectFresh Active zoni za sve osetljive i lako kvarljive namirnice, kao što su npr.:

- riba, meso, živina
- kobasice, gotova jela
- jela/peciva sa jajima ili pavlakom
- sveže testo, testo za kolače, picu, kiš
- sir od svežeg mleka i drugi proizvodi od svežeg mleka
- humus, namazi od povrća, zamenski proizvodi za mladi sir na biljnoj bazi
- pripremljeno povrće upakovano u foliju

Čuvanje namirnica u zoni hlađenja

- generalno sve sveže namirnice (čiji se minimalni rok trajanja odnosi na temperaturu čuvanja od najmanje 4°C)

Pravilno čuvanje namirnica

U zoni za hlađenje namirnice čuvajte upakovane ili dobro pokrivene (u PerfectFresh Active zoni postoje izuzeci).

Na taj način se sprečavaju upijanje drugih mirisa, sušenje namirnica i prenošenje eventualno prisutnih bakterija. Obratite pažnju na ovo posebno prilikom skladištenja namirnica životinjskog porekla. Vodite računa da naročito namirnice poput sirovog mesa i ribe ne dođu u kontakt sa drugim namirnicama.

Kada je temperatura pravilno podešena i uz odgovarajuću higijenu, može znatno da se produži rok trajanja namirnica. Izbegavaju se otpaci hrane.

Čuvanje namirnica u PerfectFresh Active zoni

PerfectFresh Active zona

PerfectFresh Active zona ispunjava zahteve fiok za hlađenje prema standardu DIN EN 62552:2020.

U PerfectFresh Active zoni vladaju optimalni uslovi za čuvanje voća, povrća, ribe, mesa i mlečnih proizvoda. Namirnice ostaju znatno duže sveže a ukus i vitamini ostaju očuvani.

Temperatura u PerfectFresh Active zoni reguliše se automatski i kreće se od 0 do 3°C. To su niže temperature nego u standardnim zonama za hlađenje, ali je to optimalna temperatura skladištenja za namirnice koje nisu osetljive na hladnoću.

Pored toga, u PerfectFresh Active zoni postojeća vlažnost vazduha može da se reguliše tako da vlažnost odgovara uskladištenim namirnicama. Kada se uključuje raspršivač , čuvano voće i povrće se prska vodenom parom. Raspršivač  se uključuje otprilike na svakih 90 minuta i prilikom svakog otvaranja vrata. Veća vlažnost vazduha utiče da namirnice zadrže svoju vlažnost i da se ne suše tako brzo.

Imajte na umu da je veoma važno da namirnice budu u dobrom stanju prilikom stavljanja u uređaj kako bi se dobro očuvale.

Namirnice izvadite iz PerfectFresh Active zone otprilike 30 do 60 minuta pre konzumiranja. Aroma i ukus se razvijaju tek na sobnoj temperaturi.

Fioka za održavanje vlažnosti



U fioci za održavanje vlažnosti temperatura iznosi od 0 do 3°C, zavisno od položaja poklopca odeljka vlažnost vazduha nije povećana  ili je povećana .

Smanjena vlažnost vazduha

Kod ovog podešavanja , od fiok za održavanje vlažnosti postane suva fioka (vidi odeljak „Suva fioka“).

Povećana vlažnost vazduha

Kod ovog podešavanja, fioka je kao fioka za održavanje vlažnosti pogodna za čuvanje voća i povrća.

U slučaju povećane vlažnosti u fioci za održavanje vlažnosti može doći do stvaranja kondenzata.

Ako smatrate da je kondenzacija prevelika i da škodi namirnicama, postupite na sledeći način:

Kondenzovanu vodu pokupite krpom.

Otvorite poklopac odeljka tako što ćete odabrati poziciju „Nepovećana vlažnost vazduha “.

Isključite raspršivač .

Čuvanje namirnica u PerfectFresh Active zoni

Odabir povećane vlažnosti vazduha

000

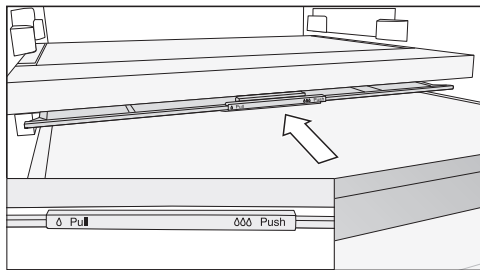
Za ovo podešavanje 000 raspršivač ☼ bi trebalo da je uključen.

Pri uključenom raspršivaču ☼ neznatno se povećava potrošnja energije. Dodatno može doći do češće pojave šumova na uređaju.

- Dodirnite ⚙.
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se ☼ ne prikaže u sredini.
- Dodirnite ☼.
- Prevlačite ulevo dok se željeni intenzitet raspršivača (1: blago kvašenje; 3: maksimalno kvašenje) ne prikaže u sredini.
- Za potvrdu dodirnite željeno podešavanje.

Simbol ☼ svetli narandžasto.

- Otvorite fioku vlažnog vazduha.



- Gurnite poklopac odeljka do graničnika nazad.

Poklopac odeljka je zatvoren a vlažnost vazduha ostaje u odeljku 000.

Odabir nepovećane vlažnosti vazduha

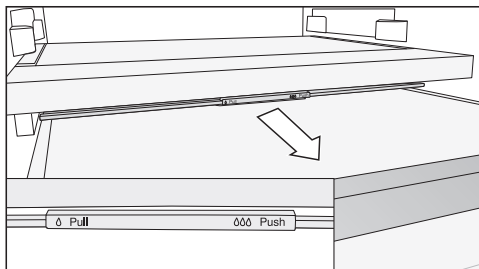
0

Za ovo podešavanje 0 raspršivač ☼ bi trebalo da je isključen.

- Dodirnite ⚙.
- Prevlačite ulevo ili udesno dok se ☼ ne prikaže u sredini.
- Dodirnite ☼.
- Prevucite udesno i dodirnite ⏻.

Simbol ☼ svetli belo.

- Otvorite fioku vlažnog vazduha.



- Povucite poklopac odeljka do graničnika napred.

Poklopac odeljka je otvoren a vlažnost vazduha se smanjuje 0.

Ukoliko namirnice štrče van ivice fioke, prilikom ubacivanja fioke poklopac odeljka može promeniti svoju poziciju i time se zatvoriti.

Prilikom punjenja fioke vodite računa da namirnice odozdo ne dodiruju poklopac odeljka.

Raspršivač (ovlaživač ☹)

Pri uključenom raspršivaču ☹ voće i povrće koje se čuva u fioci vlažnog vazduha se prska vodom prilikom svakog otvaranja vrata, kao i otprilike na svakih 90 minuta. Vodena para obezbeđuje dodatnu vlažnost u fioci vlažnog vazduha.

Raspršivač i pripadajuća posuda za vodu se nalaze u razdvojnoj ploči između zone za hlađenje i PerfectFresh Active zone.

Pre nego što uključite raspršivač (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“) obratite pažnju na sledeće:

- Posuda za vodu je očišćena, napunjena vodom i dobro je upala u ležište.
- Poklopac odeljka fioke vlažnog vazduha je zatvoren (podešavanje ☹☹).

Vode u posudi za vodu ima dovoljno za otprilike 4 meseca.

Posudu za vodu je potrebno napuniti samo kada raspršivač više ne proizvodi vodenu paru.

⚠ Opasnost od oštećenja usled neprikladnog punjenja.

Tečnosti koje sadrže šećer mogu da onespobu funkcionisanje raspršivača.

Punite posudu za vodu isključivo svežom vodom za piće.

⚠ Ugroženost zdravlja usled zagađene vode.

Upotreba zagađene vode može da prouzrokuje trovanja.

Punite posudu za vodu isključivo svežom vodom za piće.

⚠ Ugroženost zdravlja usled vode kontaminirane klicama.

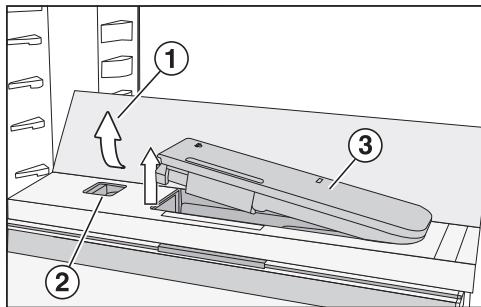
U vodi koja duže vreme stoji u posudi za vodu može doći do stvaranja klica i ugрозiti Vaše zdravlje.

Očistite posudu za vodu za raspršivač i napunite posudu za vodu svežom vodom za piće, ako su vam frižider ili zona za hlađenje bili isključeni duže vreme (više od 2 dana) ili ako je raspršivač dugo bio isključen (više od 2 dana).

Očistite rezervoar za vodu za raspršivač i napunite ga svežom vodom za piće ako je funkcija Holiday[?] bila uključena duže vreme (više od 2 nedelje) ☹.

Čuvanje namirnica u PerfectFresh Active zoni

Punjenje posude za vodu za raspršivač



- Pritisnite zadnje, spoljašnje uglove staklene police ①.

Staklena polica se napred preklapa nagore.

- Podignite staklenu policu i preklopite je unazad.

Staklena polica stoji uspravno.

- Pritisnite klizač ② ulevo.

Posuda za vodu ③ iskače iz udubljenja.

- Izvadite posudu za vodu i do oznake napunite vodu za piće.

- Ponovo postavite posudu za vodu.

- Preklopite staklenu policu ① nadole.

Fioka suvog vazduha

Δ | 

U **fioci suvog vazduha** temperatura iznosi od 0 do 3°C, vlažnost vazduha nije povišena Δ.

Fioka suvog vazduha je naročito pogodna za skladištenje lako kvarljivih namirnica poput:

- sveže ribe, mekušaca i ljuskara
- mesa, živine, delicatesa
- gotovih salata
- mlečnih proizvoda, kao što su mleko, jogurt, sir, pavlaka, mladi sir itd.
- biljnih proizvoda, kao što su tofu, napitak od ovasa, humus, namazi od povrća, zamene za meso i sir itd.
- Osim toga ovde možete da skladištite namirnice svih vrsta ukoliko su one upakovane.

Vodite računa o tome da se namirnice bogate belančevinama brže kvare. To znači da se npr. mekušci i ljuskari kvare brže od ribe, a riba se kvari brže nego meso.

Iz higijenskih razloga čuvajte samo **poklopljene ili upakovane** namirnice.

Čuvanje namirnica u PerfectFresh Active zoni

Ukoliko niste zadovoljni rezultatom namirnica koje čuvate u rashladnom uređaju (namirnice npr. već posle kraćeg vremena čuvanja izgledaju mekane ili uvele), obratite još jednom pažnju na sledeće savete:

- Skladištite samo sveže namirnice. Stanje namirnica prilikom skladištenja je odlučujuće za održavanje svežine.
- Pre stavljanja namirnica u uređaj očistite fioke u PerfectFresh Active zoni.
- Vrlo vlažne namirnice ostavite da se ocede pre nego što ih stavite u uređaj.
- U PerfectFresh Active zoni nemojte da skladištite namirnice osetljive na hladnoću (vidi poglavlje „Skladištenje namirnica u zoni za hlađenje“, odeljak „Nije pogodno za zonu hlađenja“).
- Za čuvanje namirnica odaberite odgovarajuću fioku PerfectFresh Active, kao i odgovarajući položaj poklopca odeljka (nepovećana vlažnost vazduha ili veća vlažnost vazduha).
- Visoka vlažnost vazduha u fioci vlažnog vazduha se postiže samo preko vlage koju sadrže skladištene namirnice, ako ih skladištite neupakovane. Što se više namirnica u odeljku skladišti, to je vlažnost veća.
- Ne prepunjavajte odeljke.
- Ako smatrate da je pri podešavanju kondenzacija suviše velika i da škodi namirnicama, postupite na sledeći način:
 - Kondenzovanu vodu pokupite krpom.
 - Postavite rešetku ili slično tako da višak tečnosti može da se ocedi.
 - Otvorite poklopac odeljka, tako što ćete odabrati poziciju „Nepovećana vlažnost vazduha“ i isključite raspršivač.
- Ukoliko vlažnost vazduha uprkos podešavanju bude preniska, upakujte namirnice u ambalažu koja ne propušta vazduh.
- Ukoliko imate osećaj da je temperatura u PerfectFresh Active zoni previsoka ili preniska, pokušajte najpre da je regulišete preko zone za hlađenje tako što ćete tamo neznatno promeniti temperaturu za 1 do 2°C. Najkasnije kada se na dnu PerfectFresh Active fioke stvore kristali leda, morate da povećate temperaturu, jer će u protivnom previše hladnoće štetno uticati na namirnice.
- Ako promena temperature u zoni za hlađenje nije dovoljna, promenite temperaturu u PerfectFresh Active zoni (vidi poglavlje „Odgovarajuća temperatura“).

Zamrzavanje i čuvanje

Šta se dešava prilikom zamrzavanja svežih namirnica?

 Ugrožavanje zdravlja usled konzumiranja pokvarenih namirnica.

Ako je temperatura duže vreme bila viša od -18°C , namirnice mogu da se odmrznu delimično ili potpuno. Time se skraćuje rok trajanja namirnica.

Proverite da li su se namirnice potpuno ili delimično odmrznule. U tom slučaju potrošite ove namirnice što je pre moguće ili dalje obradite namirnice (kuvanjem ili pečenjem) pre nego što ih ponovo zamrznete.

Sveže namirnice morate da zamrznete što brže, da bi se očuvale hranljive vrednosti, vitamini, izgled i ukus.

Kada je namirnica brzo zamrznuta, tečnost u ćeliji ima manje vremena da iz ćelija pređe u međuprostor. Ćelije se znatno manje skupljaju. Prilikom odmrzavanja samo mala količina tečnosti, koja je prešla u međuprostor, može da se vrati u ćelije, tako da je gubitak sokova veoma mali. Usled toga se stvara samo malo vode.

Upotreba odeljka za zamrzavanje

Koristite odeljak za zamrzavanje za:

- čuvanje duboko smrznutih namirnica
- pravljenje kocki leda
- zamrzavanje manjih količina namirnica

Podatke za maksimalan kapacitet zamrzavanja naći ćete na natpisnoj pločici.

Kapacitet zamrzavanja pruža podatke o tome kolika količina namirnica se za koliko sati može potpuno zamrznuti.

Stavljanje gotove smrznute hrane u rashladni uređaj

Kada želite da stavite u rashladni uređaj gotove smrznute namirnice, proverite već prilikom kupovine u prodavnici sledeće:

- da li je ambalaža oštećena
- rok trajanja
- temperatura zone za hlađenje u prodavnici mora da bude -18°C ili niža

■ Gotove smrznute namirnice po mogućnosti transportujte u rashladnoj torbi i brzo smestite smrznute namirnice u rashladni uređaj.

Zamrzavanje svežih namirnica

Pre stavljanja namirnica

■ Ako imate količinu svežih namirnica veću od 2 kg, uključite funkciju Super hlađenje ❄ 4–6 sati pre stavljanja namirnica.

Namirnice koje su već stavljene u odeljak za zamrzavanje tako će dobiti rezervu hladnoće.

■ Za zamrzavanje koristite samo sveže i besprekorne namirnice.

Imajte na umu da određene namirnice nisu pogodne za zamrzavanje. Tu, na primer, spadaju neke vrste povrća, koje se obično jedu neobrađene, kao što su listovi salate ili rotkvice.

Savet: Da bi se sačuvali boja, ukus, aroma i vitamin C, povrće treba da blanširate pre zamrzavanja. U tu svrhu stavite povrće u porcijama 2–3 minuta u ključalu vodu. Posle toga izvadite povrće i stavite brzo u hladnu vodu da se ohladi. Ostavite povrće da se ocedi.

Pakovanje namirnica za zamrzavanje

- Namirnice zamrzavajte u porcijama.

Savet: Radi sprečavanja isušenih površinskih slojeva smrznutih namirnica, izaberite odgovarajuće pakovanje (npr. kutije za zamrzavanje).

- Istisnite vazduh iz ambalaže i čvrsto zatvorite pakovanje.
- Na ambalaži napišite sadržaj i datum zamrzavanja.

Stavljanje namirnica za zamrzavanje

Namirnice koje treba da se zamrznju ne smeju da dodiruju već zamrznute namirnice kako se ove ne bi delimično otopile.

- Da biste sprečili da se namirnice zamrzavanjem spoje ili prilepe, stavljajte suva pakovanja.
- Postavite namirnice koje zamrzavate čitavom površinom na dno odeljka za zamrzavanje ili tako da dodiruju bočne zidove, kako bi se što pre potpuno zamrznule.

Oko 24 sata nakon stavljanja namirnica proces zamrzavanja je završen.

- Ponovo isključite funkciju Super hlađenje ❄️.

Brzo hlađenje napitaka

Ukoliko ste stavili flaše sa pićem u odeljak za zamrzavanje, kako bi se brzo rashladile, izvadite ih **najkasnije posle 1 sata** iz odeljka za zamrzavanje, kako flaše ne bi pukle.

Korišćenje pribora

Priprema kocki leda

- Vodom napunite 3/4 posude za kocke leda i postavite je na dno odeljka za zamrzavanje.
- Posudu za kocke leda, koja se zaledila za dno, odvojite tupim predmetom, npr. drškom kašike.

Savet: Kocke leda ćete lako izvaditi iz posude ukoliko ih nakratko stavite pod mlaz vode.

Čišćenje i održavanje

Natpisna pločica u unutrašnjosti rashladnog uređaja se ne sme uklanjati. Ona je potrebna u slučaju smetnje.

Vodite računa da voda ne dospe u elektroniku ili osvetljenje.



Opasnost od oštećenja usled prodora vlage.

Para iz paročistača može da ošteti plastične i električne delove.

Za čišćenje rashladnog uređaja nemojte da koristite paročistač.

Kroz otvor za odvod otopljene vode ne sme da teče voda za čišćenje uređaja.

Otapanje

Zona za hlađenje i PerfectFresh Active zona

Zona za hlađenje i PerfectFresh Active zona se automatski otapaju.

Otopljena voda otiče preko kanala i kroz odvodni otvor za otopljenu vodu u sistem za isparavanje rashladnog uređaja. Usled toplote kompresora otopljena voda će automatski ispariti.

Kanal i otvor za odvod otopljene vode držite čistim. Otopljena voda uvek treba nesmetano da otiče.

Odmrzavanje odeljka za zamrzavanje

Odeljak za zamrzavanje se ne odmrzava automatski.

Usled normalnog funkcionisanja u odeljku za zamrzavanje, npr. na unutrašnjim zidovima se tokom vremena stvaraju inje i led. Intenzitet stvaranja inja i leda zavisi i od sledećih uzroka:

- Vrata odeljka za zamrzavanje su često otvarana ili su duže vreme stajala otvorena.
- Zamrznute su velike količine svežih namirnica.
- Vlažnost vazduha u prostoriji je povišena.

Zbog debelog sloja leda može se dogoditi da vrata odeljka za zamrzavanje ne mogu dobro da se zatvore. Takođe se smanjuje učinak hlađenja, usled čega se povećava potrošnja energije.

- Otapajte odeljak za zamrzavanje s vremena na vreme, ali najkasnije kada se mestimično stvori sloj leda debljine 0,5 cm.

Savet: Koristite vreme kada u odeljku za zamrzavanje ima malo ili uopšte nema zamrznutih namirnica ili kada su vlažnost vazduha i temperatura u prostoriji niski.

 **Opasnost od oštećenja** usled neadekvatnog otapanja.

Prilikom otapanja vodite računa da se ne ošteti rashladni sistem i da se time ne onemogući funkcionisanje rashladnog uređaja.

Ne stružite slojeveinja i leda. Ne koristite šiljate predmete ili predmete sa oštrim ivicama.

Ne upotrebljavajte mehanička pomoćna sredstva ili druga sredstva koja nije preporučio proizvođač kako bi se ubrzao postupak otapanja.

Pazite da voda ne dopre u kuhinjske elemente.

Pripremanje odmrzavanja

- Uključite funkciju Super hlađenje  otprilike 4 sata pre odmrzavanja.

Na taj način će već zamrznute namirnice dobiti rezervu hladnoće i moći ćete malo duže da ih držite na sobnoj temperaturi.

- Izvadite zamrznute namirnice. Uvijte zamrznute namirnice u više slojeva novinskog papira ili u čebad.

Savet: Zamrznute namirnice možete da čuvate i u rashladnim torbama.

- Sačuvajte zamrznute namirnice na hladnom mestu dok odeljak za zamrzavanje ne bude ponovo spreman za korišćenje.

Odmrzavanje

Što su smrznute namirnice duže na sobnoj temperaturi, to će se one kraće održati.

Brzo izvršite otapanje.

- Isključite funkciju Super hlađenje  i rashladni uređaj.

- Izvucite utikač iz struje ili isključite osigurač u kućnoj instalaciji.
- Ostavite otvorena vrata odeljka za zamrzavanje.

Savet: Odmrzavanje možete da ubrzate tako što ćete u odeljak za zamrzavanje da stavite 2 lonca na podmetačima sa vrućom (ne ključalom) vodom. U tom slučaju ostavite prilikom odmrzavanja zatvorena vrata odeljka za zamrzavanje kako toplota ne bi izlazila.

- Izvadite komade leda, koji su se odvojili.
- Po potrebi u više navrata suđerom ili krpom pokupite vodu koja se stvorila otapanjem.

Nakon otapanja

- Očistite i obrišite odeljak za zamrzavanje.
- Ponovo priključite rashladni uređaj, pa ga uključite.
- Namirnice ponovo stavite u odeljak za zamrzavanje čim temperatura bude dovoljno niska.

Napomene vezane za sredstvo za čišćenje

U unutrašnjosti rashladnog uređaja koristite samo sredstva za čišćenje i održavanje koja su neškodljiva za namirnice.

Da ne biste oštetili površine, prilikom čišćenja **nemojte** da koristite sledeće:

- sredstva za čišćenje koja sadrže sodu, amonijak, kiseline ili hlor;
- sredstva za čišćenje koja rastvaraju kamenac;
- abrazivna sredstva za čišćenje (npr. prašak, kremu za ribanje kamen za čišćenje);

Čišćenje i održavanje

- sredstva za čišćenje koja sadrže rastvarače;
- sredstva za čišćenje plemenitog čelika;
- sredstva za čišćenje mašine za pranje sudova;
- sprejeve za čišćenje rerni;
- sredstva za čišćenje stakla;
- abrazivne grube sunđere i četke (npr. sunđere za pranje lonaca);
- magične sunđere;
- oštre metalne strugače.

Za čišćenje Vam preporučujemo čistu sunđerastu krpu, mlaku vodu i malo sredstva za ručno pranje sudova.

Pripremanje rashladnog uređaja za čišćenje

Savet: Uključite režim čišćenja . Hlađenje u zoni za hlađenje je isključeno, unutrašnje osvetljenje ostaje uključeno.

■ Dodirnite .

■ Prevlačite ulevo ili udesno dok se  ne prikaže u sredini.

■ Dodirnite .

■ Za izlazak iz ovog nivoa podešavanja dodirnite .

Uključeni režim čišćenja  se prikazuje na početnom ekranu.

■ Iz rashladnog uređaja izvadite namirnice i stavite ih na hladno mesto.

■ Izvadite dodatnu opremu koja može da se ukloni radi čišćenja (vidi odeljak „Uklanjanje, rastavljanje i čišćenje dodatne opreme“).

Čišćenje unutrašnjosti uređaja

Redovno čistite rashladni uređaj, bar jednom mesečno, a odeljak za zamrzavanje nakon svakog otapanja.

Ukoliko su nečistoće duže prisutne, može se desiti da posle nekog vremena nečistoće više ne mogu da se uklone.

Površine bi mogle da se oboje ili promene.

Najbolje je da odmah uklonite nečistoće.

- **Unutrašnjost uređaja** operite čistim sunđerom, mlakom vodom sa malo deterdženta za ručno pranje sudova.
- Posle čišćenja sve operite čistom vodom i obrišite mekom krpom.
- Posle svakog otapanja očistite odeljak za zamrzavanje.
- Sve delove operite ručno, ne u mašini za pranje sudova.
- Kanal za otoplenu vodu i odvodni otvor za otoplenu vodu češće čistite pomoću štapića ili sličnim predmetom da bi otopljena voda mogla slobodno da otiče.
- Da bi se rashladni uređaj dovoljno provetrao i da bi se sprečilo stvaranje neprijatnih mirisa, ostavite rashladni uređaj još nakratko otvorenim.

Ručno ili čišćenje pribora u mašini za pranje sudova

Sledeće delove bi trebalo čistiti isključivo **ručno**:

- panele ili lajsne od plemenitog čelika
- posuda za odlaganje sa finim podešavanjem
- plastični delovi police za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)
- zadnja zaštitna lajsna i bočni držači modula fioke (CompactCase)
- polica za odlaganje namirnica sa štampanim simbolom
- razdvojna ploča sa nosačem za flaše
- sve fioke i poklopci odeljka fioke (zavisno od modela)
- kutija za sortiranje
- varijabilna polica za flaše (dostupna kao kao pribor koji se posebno kupuje)

Sledeći delovi su pogodni za **pranje u mašini za pranje sudova**:

 Opasnost od oštećenja usled previsokih temperatura mašine za pranje sudova. Delovi rashladnog uređaja mogu pranjem u mašini za pranje sudova na preko 55°C da postanu neupotrebljivi i npr. da se deformišu.

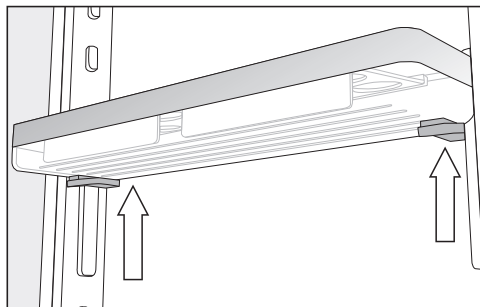
Za delove koji su pogodni za pranje u mašini za pranje sudova odaberite isključivo programe za pranje sudova sa maksimalnom temperaturom od 55°C.

Zbog kontakta sa prirodnim bojama, koje se nalaze npr. u šargarepi, paradajzu i kečapu, plastični delovi bi mogli da se oboje prilikom pranja u mašini. Ova promena boje ne utiče na stabilnost delova.

- držač za flaše, pregrada za jaja
- prazne police za namirnice i police za flaše na vratima uređaja (bez panela od plemenitog čelika)
- vodice za posudu za odlaganje sa finim podešavanjem
- police za odlaganje namirnica (bez lajsni i bez štampanog simbola)
- 2 dela posude za vodu za raspršivač
- adapter za pleh za pečenje
- držač filtera za mirise (dostupan kao pribor koji se posebno kupuje)

Vađenje i rastavljanje dodatne opreme za čišćenje

Skidanje posude za odlaganje sa finim podešavanjem



- Obuhvatite posudu za odlaganje obeima rukama, pritisnite sive tastere sa obe strane ispod posude za odlaganje i izvadite je iz vodica nagore.
- Skinite vodiču sa brega.

Čišćenje i održavanje

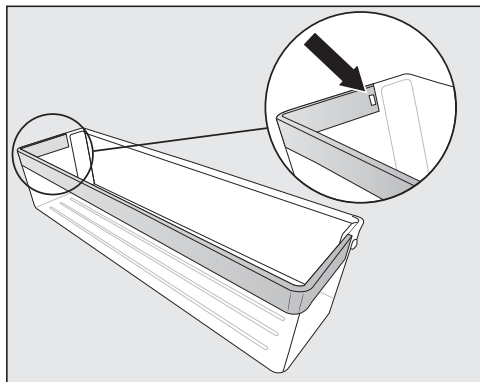
- Nakon čišćenja postavite vođicu na željenu poziciju i na suprotnu stranu postavite drugu vođicu paralelno u odnosu na prvu lajsnu.
- Ponovo odozgo vratite posudu za odlaganje na vođice.

Rastavljanje police za namirnice/police za flaše

Uklonite lajsnu od plemenitog čelika pre čišćenja police za namirnice/police za flaše u mašini za pranje sudova.

Da biste skinuli panel od plemenitog čelika, uradite sledeće:

- Stavite policu za namirnice/flaše na radnu površinu.



- Izbacite ispuščenje iz udubljenja. Sada se oslobađa ceo panel od plemenitog čelika police.
- Posle čišćenja obrnutim redosledom pričvrstite panel od plemenitog čelika na policu.

Rastavljanje police za odlaganje/police sa osvetljenjem

⚠ Opasnost od oštećenja usled pogrešnog čišćenja.

Lajsna od plemenitog čelika sa LED osvetljenjem će se oštetiti ako je radi čišćenja stavite u vodu.

Lajsnu od plemenitog čelika sa LED osvetljenjem čistite vlažnom krpom.

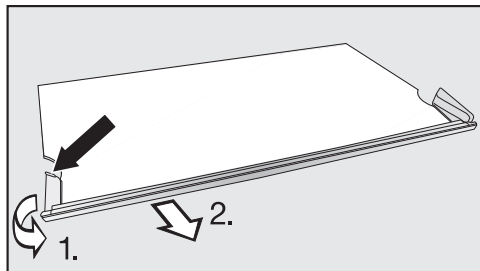
Uklonite lajsnu od plemenitog čelika ili plastičnu lajsnu sa LED osvetljenjem pre čišćenja police za odlaganje namirnica.

- Policu položite na radnu površinu sa gornjom stranom okrenutom nadole na meku podlogu na radnu površinu (npr. krpu za sudove).

⚠ Opasnost od oštećenja usled pogrešnog postupanja.

Prilikom skidanja lajsne od plemenitog čelika sa LED osvetljenjem mogli bi da se oštete metalni kontakti.

Ovi kontakti u levom, prednjem uglu snabdevaju LED osvetljenje strujom. Uvek prvo oslobodite stranu na kojoj se ne nalaze kontakti.



- Na levoj strani lajsne od plemenitog čelika uhvatite krajnju tačku plastičnog dela.
1. Povucite plastični deo sa police za odlaganje namirnica i

2. istovremeno skinite lajsnu. Sada se oslobađa i suprotna strana.
- Nakon čišćenja obrnutim redosledom pričvrstite lajsnu od plemenitog čelika na policu za odlaganje namirnica.

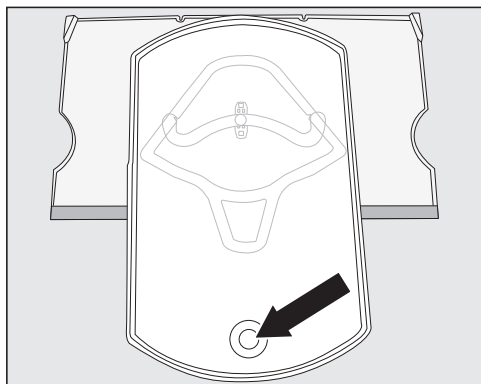
Rastavljanje police za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)

 **Opasnost od povređivanja usled pada staklene police.**

Pri uklanjanju police za odlaganje namirnica rotirajuće postolje se može odvrnuti, staklena polica u udubljenju može da ispadne i da se slomi.

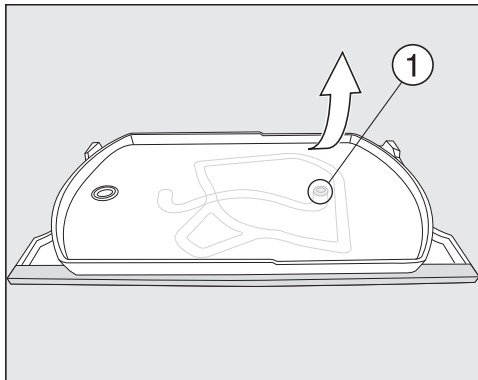
Čvrsto držite rotirajuće postolje prilikom uklanjanja.

- Policu sa rotirajućim postoljem položite na meku podlogu (npr. krpu za sudove) na radnu površinu.



- Okrenite tacnu ka napred. Podignite staklenu policu odozdo kroz otvor i izvadite staklenu policu.
- Ponovo okrenite tacnu i vratite je u njen početni položaj na policu za odlaganje.

Tacnu možete da uklonite sa police za odlaganje kada je okrenete na njen početni položaj na policu za odlaganje. Dugme za povezivanje se mora nalaziti u okruglom krajnjem položaju vodiце ①.



- Čvrsto držite donju policu za odlaganje sa gornje desne strane i snažno povucite tacnu sa police za odlaganje.

Dugme za povezivanje na tacni se oslobađa od okruglog krajnjeg položaja vodiце ①.

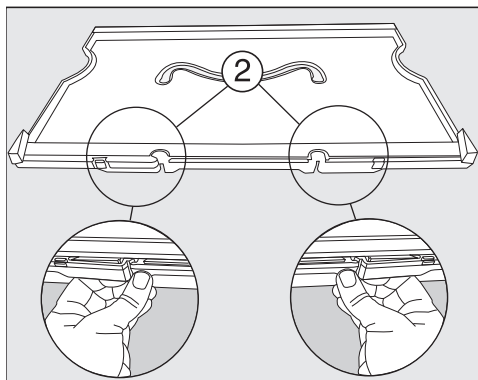
Sada možete da rastavite i očistite sve delove.

Ispod plastične police za odlaganje nalazi se staklena ploča koju drže jezičci ② na spoljnoj ivici police za odlaganje.

Staklenu ploču je takođe moguće izvaditi radi čišćenja, kao što je opisano u nastavku:

- Okrenite površinu za odlaganje, tako da panel od nerđajućeg čelika bude pozadi, a prednja ivica blago viri preko radne ploče.

Čišćenje i održavanje

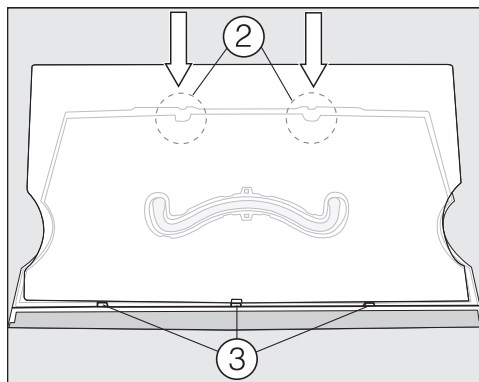


- Oslobodite jezičke ② i podignite policu za odlaganje.

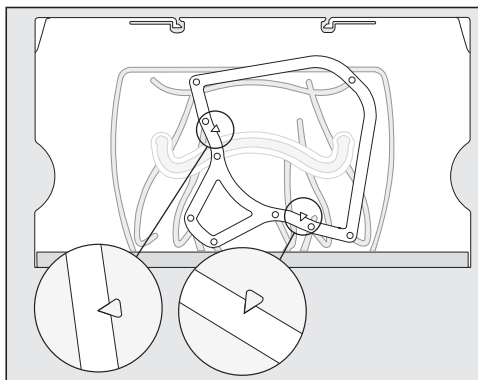
Staklena ploča je oslobođena. Sada je moguće očistiti oba dela.

Sastavljanje police za odlaganje namirnica sa rotirajućim postoljem (FlexiTray)

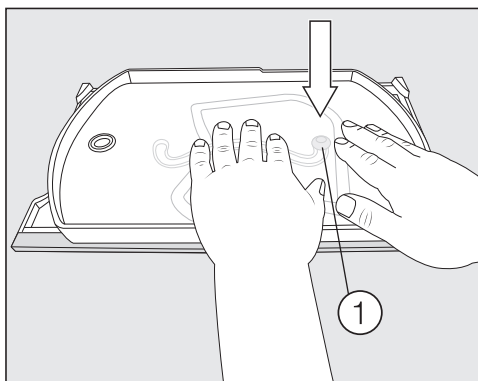
- Postavite površinu za odlaganje od plastike na radnu površinu, tako da udubljenje bude okrenuto nagore, a panel od nerđajućeg čelika bude napred.



- Prvo stavite staklenу ploču u žlebove ③, a zatim je utaknite u jezičke ②.
- Okrenite policu za odlaganje tako da plastična površina bude okrenuta nagore.

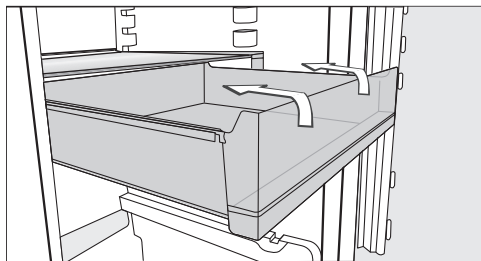


- Stavite okvir na policu za odlaganje tako da se vrhovi strelica utisnuti na polici za odlaganje uklapaju u oštre ispuste na okviru.

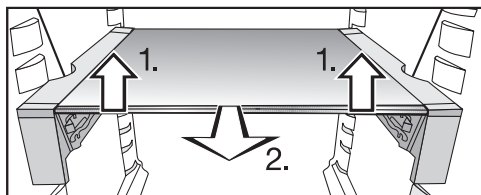


- Uzmite tacnu tako da je dugme za povezivanje okrenuto nadole i snažno pritisnite dugme za povezivanje u okrugli krajnji položaj vođice cevi ①.
- Stavite staklenу policu u tacnu.

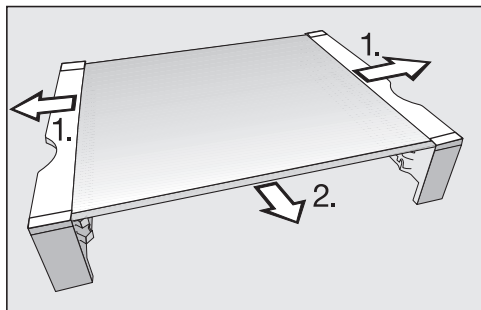
Vađenje i rastavljanje modula fioke (CompactCase)



- Izvucite fioku do graničnika. Lagano nagnite fioku nagore i izvadite fioku.



- Obema rukama podignite полицу zajedno sa držačem i izvucite je malo napred 1.).
- Povucite malo napred 2.) i izvadite nagore ili ukoso полицу sa žlebovima levo i desno iznad ispuščenja za postavljanje.
- Policu za odlaganje zajedno sa podlogom položite na meku podlogu (npr. krpu za sudove) na radnu površinu.



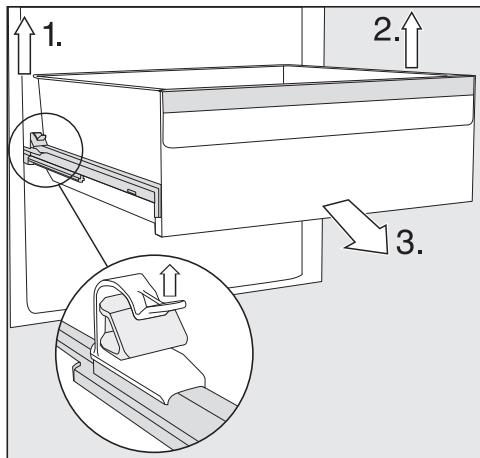
- Skinite bočne držače sa police za odlaganje 1.).

- Skinite lajsnu od plemenitog čelika prema napred 2.).
- Nakon čišćenja ponovo pričvrstite lajsnu od nerđajućeg čelika, zaštitnu lajsnu i držače na полицу za odlaganje namirnica.
- Umetnite полицу zajedno sa držačem odozgo ili sa strane u rashladni uređaj.
- Gurnite полицу za odlaganje do graničnika nazad.
- Ako je potrebno, odozgo umetnite fioku u gornju ili donju vođicu u držaču.

Vađenje fioke zone za hlađenje

- Izvucite fioku do graničnika.

Fioka je u zadnjem delu fiksirana stezaljkama. Pre uklanjanja treba osloboditi ovo ležište.



- 1. Podignite levu stezaljku i istovremeno izvucite fioku nagore i prema napred iz ležišta.
- 2. Ovaj postupak takođe sprovedite i sa suprotne strane.

Fioka više nije fiksirana.

- 3. Sada snažno izvucite fioku sa prednje strane.

Čišćenje i održavanje

Zatim ponovo ubacite teleskopske vođice kako bi se izbegla oštećenja.

⚠ Opasnost od oštećenja usled pogrešnog čišćenja.

Teleskopske vođice sadrže specijalnu mast koja bi prilikom čišćenja mogla da se spere i time ošteti teleskopske vođice.

Očistite teleskopske vođice vlažnom krpom.

Stavljanje fioka

- Fioku stavite na potpuno uvučene teleskopske vođice.
- Snažno gurnite fioku u rashladni uređaj tako da čujno upadne u ležište.

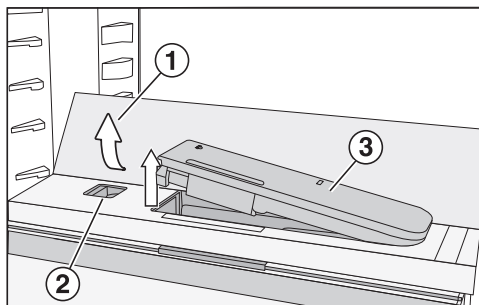
Vađenje i rastavljanje posude za vodu za raspršivač

⚠ Ugroženost zdravlja usled vode kontaminirane klicama.

U vodi koja duže vreme stoji u posudi za vodu može doći do stvaranja klica i ugroziti Vaše zdravlje.

Očistite posudu za vodu za raspršivač i napunite posudu za vodu svežom vodom za piće, ako su vam frižider ili zona za hlađenje bili isključeni duže vreme (više od 2 dana) ili ako je raspršivač dugo bio isključen (više od 2 dana).

Očistite rezervoar za vodu za raspršivač i napunite ga svežom vodom za piće ako je funkcija Holiday[®] bila uključena duže vreme (više od 2 nedelje) ☀.



- Pritisnite zadnje, spoljašnje uglove staklene police ①.

Staklena polica se napred preklopa na gore.

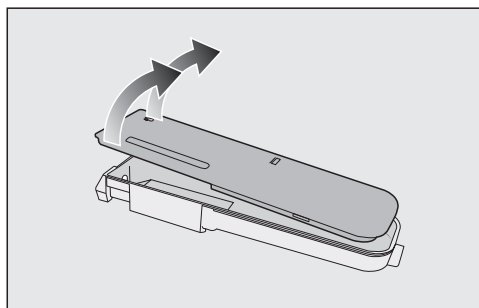
- Podignite staklenu policu i preklopite je unazad.

Staklena polica stoji uspravno.

- Pritisnite klizač ② ulevo.

Posuda za vodu ③ iskače iz udubljenja.

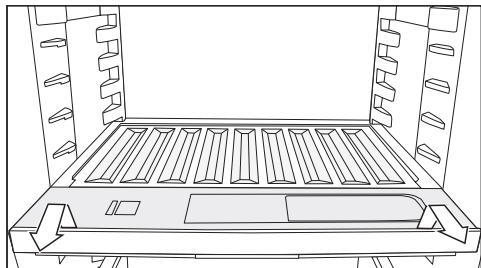
- Izvadite posudu za vodu.



- Rastavite posudu za vodu na njena dva dela i ručno očistite delove ili u mašini za pranje sudova.
- Ponovo postavite posudu za vodu.
- Preklopite staklenu policu ① nadole.

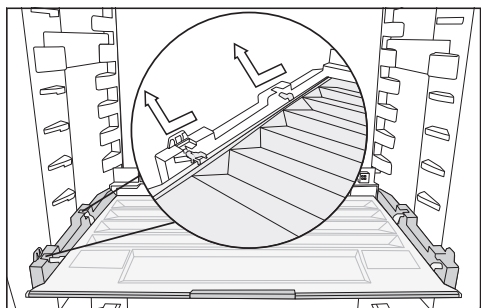
Uklanjanje razdvojne ploče sa nosačem za flaše

- Skinite prednju i zadnju staklenu policu sa pregradne ploče.



- Podignite nosač za flaše i izvucite ga napolje.
- Nakon čišćenja gurnite nosač za flaše do graničnika i pritisnite nosač za flaše prema dole.
- Ponovo stavite staklene police na pregradnu ploču.

Vađenje poklopca odeljka



- Podignite poklopac spreda i izvucite ga napolje.
- Nakon čišćenja ponovo gurnite poklopac odeljka.

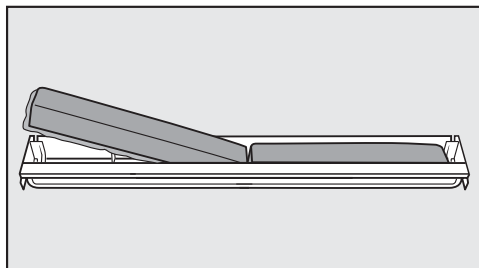
Zamena filtera za mirise (pribor koji se posebno kupuje)

Filtere za mirise u držaču menjajte otprilike svakih 6 meseci.

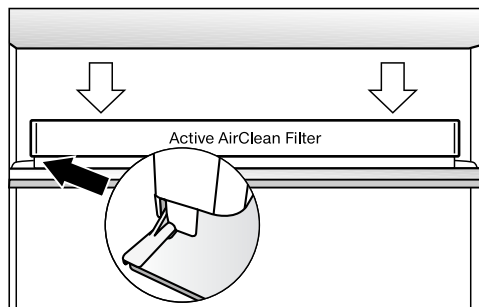
Symbol  na početnom ekranu vas podseća da filter za mirise mora da se promeni.

Zamenski filteri za mirise KKF-RF su dostupni u Miele servisu, u specijalizovanoj prodavnici ili putem internet prezentacije firme Miele.

- Držač filtera za mirise izvucite nagore sa police za odlaganje.



- Izvadite oba filtera za mirise i stavite nove filtere sa oivičenom stranom nadole u držač.



- Stavite nosač po sredini na zadnju zaštitnu lajsnu police za odlaganje, tako da se tamo fiksira.
- Da biste potvrdili zamenu filtera, dodirnite symbol  na ekranu.

Čišćenje i održavanje

Indikator za potrebu zamene filtera za mirise se gasi a tajmer se poništava. Simbol  se gasi na početnom ekranu.

Čišćenje zaptivke na vratima

 Opasnost od oštećenja usled pogrešnog čišćenja.

Prilikom tretiranja zaptivke na vratima uljima ili mastima zaptivka vrata može da postane porozna.

Zaptivku na vratima ne premazujte uljima ili mastima.

- Zaptivku na vratima redovno čistite samo vodom i na kraju je temeljno obrišite suvom krpom.

Čišćenje otvora za dovod i odvod vazduha

Naslage prašine povećavaju potrošnju energije.

- Otvore za dovod i odvod vazduha čistite redovno uz pomoć četkice ili usisivača (za to koristite npr. usisnu četku za Miele usisivače).

Nakon čišćenja

- Ponovo isključite funkciju čišćenja do-
dirom na  na početnom ekranu.
- Ponovo dodirnite .

Kada je funkcija čišćenja isključena, simbol  svetli belo.

Rashladni uređaj počinje ponovo da hladi.

- U rashladni uređaj postavite sve delove.
- Uključite funkciju Super hlađenje  na izvesno vreme da bi temperatura u rashladnom uređaju brzo pala.
- U rashladni uređaj stavite namirnice čim temperatura bude dovoljno niska.
- Zatvorite vrata uređaja.

Većinu smetnji i grešaka možete da otklonite sami. U mnogim slučajevima ćete uštedeti vreme i novac, jer nećete morati da kontaktirate servisnu službu.

Dodatne informacije o samostalnom otklanjanju smetnji možete naći na adresi www.miele.com/service.



Ako je moguće, ne otvarajte rashladni uređaja do otklanjanja smetnje, da bi gubitak hladnoće bio što manji.

Problem	Uzrok i otklanjanje
Kompresor se uključuje sve češće i duže, a temperatura u rashladnom uređaju je previše niska.	Otvori za dovod i odvod vazduha su pokriveni ili prašnjavi. ■ Ne pokrivajte otvore za dovod i odvod vazduha. ■ Otvore za dovod i odvod vazduha redovno čistite od prašine.
	Vrata uređaja su često otvarana. Ili su skladištene velike količine svežih namirnica. ■ Vrata uređaja otvarajte samo po potrebi i što je moguće kraće.
	Neophodna temperatura automatski se uspostavlja posle izvesnog vremena.
	Vrata uređaja nisu dobro zatvorena. ■ Zatvorite vrata uređaja.
	Neophodna temperatura automatski se uspostavlja posle izvesnog vremena.
	Temperatura okoline je previsoka. Što je viša temperatura okoline, utoliko duže radi kompresor. ■ Pridržavajte se uputstava u poglavlju „Instalacija“, odeljak „Mesto postavljanja“.
	Rashladni uređaj nije pravilno ugrađen u ugradni element. ■ Ugradite rashladni uređaj u skladu sa instrukcijama navedenim u uputstvu za montažu.
	Podešena je previše niska temperatura u rashladnom uređaju. ■ Korigujte podešavanje temperature.
	Funkcija Super hlađenje ❄ je još uvek uključena.

Rešavanje problema

Problem	Uzrok i otklanjanje
	■ Radi uštede energije, funkciju Super hlađenje ❄️ možete sami da isključite ranije.

Opšti problemi sa rashladnim uređajem

Problem	Uzrok i otklanjanje
Odeljak za zamrzavanje ima deblji sloj leda.	Vrata odeljka za zamrzavanje ne zatvaraju dobro. ■ Proverite da li vrata odeljka za zamrzavanje dobro zatvaraju.
	Odeljak za zamrzavanje treba otopiti. ■ Otopite odeljak za zamrzavanje i očistite ga.
Ne čuje se zvučni signal upozorenja iako vrata uređaja već dugo stoje otvorena.	To nije greška. Zvučni signal upozorenja u režimu podešavanja se isključio. Ako želite ponovo da uključite zvučni alarm: ■ Dodirnite 🔊. ■ Prevlačite ulevo ili udesno dok se 🔊 ne prikaže u sredini. ■ Dodirnite 🔊. ■ Odaberite željenu jačinu zvuka tako što ćete prevući udesno na segmentnom indikatoru. ■ Potvrdite željeno podešavanje dodirnom na segmentni indikator. Kada su zvučna upozorenja i zvučni signali uključeni, pojavljuje se 🔊 orange.

Poruke na displeju

Poruka	Uzrok i otklanjanje
Na početnom ekranu svetli 📺, rashladni uređaj nema snagu hlađenja, ali funkcioniše rukovanje rashladnim uređajem, kao i unutrašnje osvetljenje.	Demo program je uključen. ■ Dodirnite 📺. ■ Dodirnite 🔊. ■ Prevlačite ulevo ili udesno dok se 📺 ne prikaže u sredini. ■ Dodirnite 📺. Nakon isključivanja demo programa 📺 rashladni uređaj se isključuje i mora ponovo da se uključi.

Poruka	Uzrok i otklanjanje
Na ekranu svetli  , ru-kovanje rashladnim ure-đajem nije moguće.	Funkcija čišćenja je i dalje uključena. ■ Ponovo isključite funkciju čišćenja dodirom na  na početnom ekranu. ■ Ponovo dodirnite . Kada je funkcija čišćenja isključena, simbol  svetli belo. Rashladni uređaj počinje ponovo da hladi.
Na displeju se ne prika-žuje ništa. Displej je crn.	Uključen je Šabat-program : Unutrašnje osvetljenje je isključeno, a rashladni uređaj hladi. ■ Dodirnite crni displej. Prikazuje se . ■ Dodirnite .  svetli narandžastom bojom. ■ Ponovo dodirnite . Kada je Šabat program isključen,  svetli belo.
Na ekranu svetli  , ru-kovanje rashladnim ure-đajem nije moguće.	Funkcija zaključavanja je uključena. ■ Otključajte nakratko rashladni uređaj ili potpuno isključite funkciju zaključavanja (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Funkcija zaključavanja / kratko deaktiviranje/potpuno isključivanje“).
Automatsko otvaranje vrata je aktivirano. Na di-spleju svetli crveni  , a dodatno se čuje zvučni signal upozorenja.	Alarm je aktiviran jer se motor za automatsko otvara-nje vrata pregrejao. ■ Sačekajte kraće vreme i pustite motor da se ohladi. ■ Pomerite vrata rukom.
Automatsko otvaranje vrata je aktivirano. Na di-spleju svetli žuto  , do-datno se čuje zvučni sig-nal upozorenja.	Prepreka blokira kretanje vrata. ■ Uklonite prepreku. ■ Pomerite vrata rukom. Mehanika šarki vrata je blokirana. ■ Ne pomerajte vrata protiv pokreta motora. Šarke vrata mogu da se oštete. ■ Pozovite servisnu službu.

Rešavanje problema

Poruka	Uzrok i otklanjanje
Na početnom ekranu svetli simbol  , a dodatno se čuje zvučni signal.	Indikator potrebe za zamenu filtera za mirise  Vas podseća da filter za mirise mora da se promeni. ■ Zamenite filter za mirise u držaču (vidi poglavlje „Čišćenje i održavanje“, odeljak „Zamena filtera za mirise“) (pribor koji se posebno kupuje) i potvrdite promenu filtera za mirise pritiskom simbola  na ekranu. Simbol  se gasi na početnom ekranu.
Na displeju svetli žuto  , dodatno se oglašava zvučni signal upozorenja i unutrašnje osvetljenje pulsira.	Aktiviran je alarm za vrata. Funkcija ActiveDoor nije aktivirana. ■ Na displeju dodirnite . Zvučni signal upozorenja se više ne čuje, simbol  se isključuje i unutrašnje osvetljenje ponovo svetli konstantno. ■ Zatvorite vrata uređaja.
Na displeju svetli crveno  , eventualno se prikazuje šifra greške F sa ciframa. Dodatno se čuje zvučni signal upozorenja.	Postoji smetnja. ■ Isključite zvučni signal upozorenja tako što ćete na displeju dodirnuti . ■ Pozovite servisnu službu. Da biste prijavili smetnju, pored prikazane šifre greške takođe su vam potrebni identifikaciona oznaka modela i fabrički broj vašeg rashladnog uređaja. Ove informacije se mogu direktno prikazati: ■ Za to dodirnite na displeju . Na displeju će biti prikazani potrebni podaci o uređaju. Potvrđivanjem sa  napuštate prikaz sa informacijama i iznova vam se prikazuje šifra greške. Rashladni uređaj možete da isključite i direktno iz obaveštenja o grešci. Prikazuje se greška uređaja: ovaj prikaz uvek ima prioritet i odmah prekida svako podešavanje koje trenutno vršite. Greška uređaja ima prioritet i uvek se prikazuje pre postojećeg alarma za vrata i/ili temperaturu.

Problemi sa automatskim otvaranjem vrata

Problem	Uzrok i otklanjanje
Vrata se otvaraju izmenjenom brzinom.	To nije greška! Brzina se može menjati u zavisnosti od opterećenja na unutrašnjim vratima.
Na displeju se prikazuje ☒. Ugao otvaranja vrata ne može da se sačuva.	Izabrani ugao otvaranja vrata je suviše mali. ■ Izaberite najmanje ugao otvaranja vrata od 70°. Da bi se fioka nesmetano izvukla, optimalan je ugao otvaranja vrata od 90°.
Vrata uređaja ne reaguju na signal kucanja.	Kucanje je previše slabo. ■ Povećajte osetljivost senzora kucanja (vidi poglavlje „Opis uređaja“, odeljak „Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor)“).
	Uključena je funkcija Holiday. Automatsko otvaranje vrata je deaktivirano radi uštede energije. ■ Ručno otvorite vrata uređaja. Čim se funkcija Holiday isključi, automatsko otvaranje vrata se ponovo aktivira.
	Funkcija kucanja nije aktivirana. ■ Aktivirajte automatsko otvaranje vrata (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor) “).
Vrata ne reaguju na glasovnu komandu.	Govorni asistent nije podešen. ■ Izvršite podešavanje u Miele aplikaciji.
	Uključena je funkcija Holiday. Automatsko otvaranje vrata je deaktivirano radi uštede energije. ■ Ručno otvorite vrata uređaja. Čim se funkcija Holiday isključi, automatsko otvaranje vrata se ponovo aktivira.
	Automatsko otvaranje vrata nije aktivirano. ■ Aktivirajte automatsko otvaranje vrata (vidi poglavlje „Aktiviranje drugih podešavanja“, odeljak „Automatsko otvaranje vrata (ActiveDoor) “).

Rešavanje problema

Problemi sa raspršivačem

Problem	Uzrok i otklanjanje
Raspršivač ne prska na-mirnice u PerfectFresh Active zoni	Raspršivač nije uključen. ■ Dodirnite u meniju za podešavanje  simbol  .
	Poklopac odeljka je povučen nagore i time je na podešavanju „Smanjena vlažnost vazduha 0“. ■ Pomerite poklopac odeljka unazad, tako da je odabrano podešavanje „Povećana vlažnost vazduha 000“.
	Nema dovoljno vode u posudi za vodu. ■ Napunite posudu za vodu.
	Posuda za vodu nije dobro upala u ležište. ■ Postavite posudu za vodu tako da pravilno upadne u ležište.
	Ispred raspršivača je prljavština. ■ Očistite raspršivač i posudu za vodu.

Unutrašnje osvetljenje

Problem	Uzrok i otklanjanje
 Opasnost od strujnog udara usled nezaštićenih delova koji su pod naponom. Prilikom skidanja poklopca osvetljenja možete doći u dodir sa delovima koji su pod naponom. Nemojte da skidate poklopac osvetljenja. LED osvetljenje sme da zameni i popravi isključivo servis.	
 Opasnost od povreda usled LED osvetljenja. Ovo osvetljenje odgovara rizičnoj grupi RG 2. Ukoliko je oštećen poklopac, može doći do povrede očiju. Ukoliko je poklopac sijalice oštećen, ne gledajte pomoću optičkih instrumenata (lupe ili sličnim) direktno u svetlo iz neposredne blizine.	

Problem	Uzrok i otklanjanje
Osvetljenje unutrašnjosti ne funkcionira.	Rashladni uređaj nije uključen. ■ Uključite rashladni uređaj.
	Uključen je Šabat-program  : ekran je crn, a rashladni uređaj hladi. ■ Dodirnite crni ekran. Prikazuje se  . ■ Dodirnite  .  svetli narandžasto. ■ Dodirnite u meniju za podešavanje  simbol  . Kada je šabat-program isključen, simbol  svetli belo.
	Kada su vrata uređaja otvorena, unutrašnje osvetljenje se zbog pregrevanja automatski isključuje nakon otprilike 15 minuta. Ukoliko to nije razlog, postoji neka smetnja. ■ Pozovite servis.
LED osvetljenje jedne police za odlaganje namirnica ne funkcionira.	Polica za odlaganje namirnica ne stoji pravilno na ispučnjima za postavljanje. ■ Proverite da li je police za odlaganje namirnica pravilno nalegla na ispupčenja: police za odlaganje ima na levom, prednjem uglu metalne kontakte da bi se LED osvetljenje snabdevalo strujom. ■ Ubacite policu za odlaganje namirnica dok se ne čuje da je upala u ležište.
	LED osvetljenje na lajsni od plemenitog čelika je neispravno. ■ Zamenite lajsnu od plemenitog čelika sa LED osvetljenjem. Nju možete da nabavite u servisu.

Rešavanje problema

Problem	Uzrok i otklanjanje
LED osvetljenje na svim policama ne funkcioniše.	Tečnost se prelila preko LED osvetljenja na jednoj polici za odlaganje namirnica ili u kontaktnim otvorima na ispućenjima za postavljanje levo. Bezbednosni osigurač isključuje LED osvetljenje na svim policama za odlaganje. ■ Lajsnu od plemenitog čelika sa LED osvetljenjem obrišite vlažnom krpom pa nakon toga suvom ili ostavite je da se osuši van rashladnog uređaja. ■ Vodite računa da kontakti budu čisti i suvi pre nego što ubacite police za odlaganje namirnica sa osvetljenjem. ■ Ubacite policu za odlaganje namirnica dok se ne čuje da je upala u ležište. ■ Zatvorite vrata uređaja. Nakon ponovnog otvaranja vrata uređaja ponovo funkcioniše unutrašnje osvetljenje.
	Ako to nisu uzroci, postoji neka smetnja. ■ Pozovite servis.

Na www.miele.com/service ćete naći informacije o tome kako samostalno da otklonite smetnje, kao i informacije o Miele rezervnim delovima.

Kontakt za prijavu smetnji

U slučaju smetnji koje ne možete da otklonite, obratite se npr. vašem specijalizovanom Miele prodavcu ili Miele servisnoj službi.

Miele servisnu službu možete rezervirati putem interneta na www.miele.com/service.

Podatke za kontakt Miele servisne službe ćete naći na kraju ovog dokumenta.

Servisnoj službi je potrebna identifikaciona oznaka modela i fabrički broj (fabr./SB/br.). Oba podatka ćete naći na natpisnoj pločici u unutrašnjosti rashladnog uređaja ili, u zavisnosti od modela, u režimu za podešavanje pod informacijama **i**.

EPREL baza podataka

Od 1. marta 2021. godine, informacije o označavanju energetske efikasnosti i zahtevima eko-dizajna moći ćete da nađete u evropskoj bazi podataka proizvoda (EPREL). Putem sledeće veze <https://eprel.ec.europa.eu/> dospećete u bazu podataka proizvoda. Tamo ćete dobiti upit da unesete identifikacionu oznaku modela.

Identifikacionu oznaku modela ćete naći na natpisnoj pločici u unutrašnjosti rashladnog uređaja ili, u zavisnosti od modela, u režimu za podešavanje pod informacijama **i**.

Miele	
XXXXXX	Nr. XX/XXXXXXXXXX
WEINTEMPERERSCHRANK-UNTERTISCHMODELL MULTI-TEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERWORKTOP FRIGORIFERO A MIELE IN TEMPER. VINI SOTTO ENCASTRABILE SOTTO PLAN FRIGORIFERO A CONDIZIONAMENTO VINO SOTTO ENCASTRABILE SOTTO ENCASTRABILE ВИННЫЙ ТЕМПЕРАТУРНЫЙ ШКАФ	
Klasse/Class Class/Classe SN-ST	Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Type XXXX I
Net Capacity Tot / R / F / WINE / CHILL Volume Util Tot / R / F / C / WINE / CHILL	Brutto/Netto Gross Capacity Volume Bruto/Netto Capacidad Bruta XXXX I
Gefrier-/Vermoogen/Freezing Capacity Pouvoir de Congeler/Capacidad Congeladora	
R600a: XXg	

Garancija

Garantni rok iznosi 2 godine.

Ostale informacije ćete naći u priloženim garantnim uslovima.

Informacije

Deklaracija o usaglašenosti

Firma Miele ovim izjavljuje, da je ovaj kombinovani frižider usaglašen sa direktivom 2014/53/EU.

Potpuni tekst EU Deklaracije o usaglašenosti ćete dobiti na nekoj od sledećih internet adresa:

- proizvodi, preuzimanje, na www.miele.rs
- servis, traženje informacija, uputstva za upotrebu, na <https://miele.rs/manual> uz navođenje naziva proizvoda ili fabričkog broja

Frekventni opseg	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
Maksimalna predajna snaga	< 100 mW

Autorska prava i licence

Za rukovanje i upravljanje komunikacionim modulom, Miele koristi sopstveni ili softver trećih lica za koji ne važe takozvani uslovi licenciranja otvorenog koda. Ovaj softver/softverske komponente su zaštićeni autorskim pravom. Autorska prava firme Miele i trećih lica se moraju poštovati.

Pored toga, komunikacioni modul koji je integrisan u uređaj sadrži softverske komponente koje se distribuiraju pod uslovima licence otvorenog koda. Sadržane komponente otvorenog koda, uključujući pripadajuće napomene o autorskim pravima, kopije trenutno važećih uslova licence, kao i eventualne dodatne informacije, mogu da se pogledaju lokalno putem IP adrese preko internet pretraživača ([http\[s\]://<ip adresa>/Licenses](http[s]://<ip adresa>/Licenses)). Tamo navedena pravila o odgovornosti i garanciji uslova licence otvorenog koda važe samo u odnosu na važeće nosioce prava.

MIELE d.o.o.
Balkanska 2
11000 Beograd

Telefon: +381 22 77 111

e-mail: info@miele.rs
www.miele.rs

Nemačka
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

K 7798 ...

sr-RS

M.-Nr. 12 585 450 / 03